

Преобразователь измерительный многофункциональный

# ИСТОК — TMp

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ AMCK.426485.395 P3

> МЕТОДИКА ПОВЕРКИ МРБ МП.2418-2014









По всем возникающим вопросам по применению, эксплуатации и техническому обслуживанию преобразователя измерительного многофункционального ИСТОК-ТМр, а также с замечаниями и предложениями обращайтесь по нижеприведенным контактным данным.

# Научно-производственный центр «Спецсистема»

Республика Беларусь
210004, г. Витебск, ул. Ломоносова, 22

இ (тел/факс) (+375-212) 61-79-93; 36-04-04; 36-19-19; 36-28-28

Ј(моб. тел.) (+375-29) 624-29-16; 624-29-11; 819-29-12

Е-mail: info@spsys.net, sales@spsys.net

www.spsys.net

Изм. 4 март 2019

ПИМ ИСТОК-ТМр  $VBx \ll 4I - 3R - 2F$ »

В связи с проводимой работой по совершенствованию конструкции и функциональных возможностей, возможны незначительные отличия в работе изделия от приведённого в настоящем руководстве описания работы, которые не влияют на его метрологические характеристики.

Актуальную версию руководства по эксплуатации ПИМ ИСТОК-ТМр смотрите в интернете по адресу www.spsys.net

#### Список используемых сокращений:

ДД –датчик давления;

**ДП** – датчик потока;

**ДпД** – датчик перепада давления;

**ДТ** – датчик температуры;

**ИВх** — измерительный вход

**УИВх** – удаленный измерительный вход

**ЛС** — ЛИНИЯ СВЯЗИ

**НС** – нештатная ситуация;

**НСХ** — номинальная статическая характеристика;

**ПК** – персональный компьютер;

**ПО** – программное обеспечение;

УП – управляющая программа расширителя

условное обозначение номеров ИВх расширителя ИСТОК-ТМр по видам входных сигналов:

**«01» - «04»,** — силы тока,

**«05» - «07»,** — омического сопротивления,

«08» и «09» — частотных (импульсных) соответственно.

(«10» и «11»)

## Содержание

|    | Вводная часть   | 5  |
|----|---|----|
| 1  | Описание и работа   | 7  |
|    | 1.1 Технические характеристики                              | 7  |
|    | 1.2 Метрологические характеристики                          | 10 |
|    | 1.3 Устройство и работа                                     | 10 |
|    | 1.4 Взаимодействие с другими изделиями                      | 12 |
|    | 1.5 Поверка   | 15 |
|    | 1.6 Маркировка и пломбирование                              | 15 |
|    | 1.7 Упаковка  | 16 |
|    | 1.8 Гарантийные обязательства                               | 16 |
| 2  | Использование по назначению                                 |    |
|    | 2.1 Указание мер безопасности                               | 16 |
|    | 2.2 Монтаж и подготовка к использованию                     | 17 |
|    | 2.3 Указания по эксплуатации                                | 20 |
|    | 2.4 Режим «Калибровка»                                      |    |
| 3  | Техническое обслуживание                                    | 23 |
| 4  | Возможные неисправности и методы их устранения              | 24 |
| 5  | Хранение и транспортирование                                | 25 |
| 6  | Утилизация  | 25 |
| Пр | риложение А   |    |
| Αđ | бсолютная погрешность пересчета измеренных значений         |    |
| СО | противления в температуру                                   | 26 |
| Пр | риложение Б   |    |
| Га | баритные и установочные размеры расширителя                 | 27 |
| Пр | риложение В   |    |
| Ог | писание контактов клеммных соединителей расширителя         | 28 |
| Пр | риложение Г   |    |
| Ha | астройки программы «IstokOpcDa» для подключения расширителя | 29 |
|    | Методика поверки МРБ МП.2418-2014                           |    |

Настоящее руководство по эксплуатации (РЭ) предназначено для квалифицированного персонала, выполняющего эксплуатацию, монтаж и обслуживание преобразователя измерительного многофункционального ИСТОК-ТМр (далее - расширитель ИСТОК-ТМр). РЭ содержит сведения по техническим характеристикам, устройству и работе расширителя ИСТОК-ТМр, необходимые для наиболее полного использования его возможностей, правильной эксплуатации и обслуживания.

Из-за соображений наглядности руководство не содержит полную детальную информацию по всем методам применения изделия и не может подразумевать все случаи установки, эксплуатации и технического обслуживания. Если Вам необходима дополнительная информация, а так же в случае возникновения специфических проблем, которые не нашли достаточно полного освещения в руководстве, просьба обращаться в подразделение разработки и сопровождения НПЦ "Спецсистема".

Кроме этого мы указываем на то, что содержание руководства не является частью предыдущих или существующих договоренностей, обязательств или правовых отношений и не может их изменить. Все обязательства НПЦ "Спецсистема" следуют из соответствующего договора купли/продажи, который содержит все действующие на данный момент гарантийные обязательства. Данные гарантийные обязательства не могут быть расширены или ограничены текстом данного руководств.

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Данный прибор может быть смонтирован и введен в эксплуатацию только после того, как квалифицированным персоналом было изучено данное руководство, проверено электропитание, измерительные и интерфейсные линии связи и дана гарантия того, что при нормальной эксплуатации или в случае неисправности составных частей измерительного комплекса в нем не возникнут опасные напряжения или аварийная ситуация.

Безупречная и надежная эксплуатация данного прибора подразумевает надлежащую транспортировку, правильное хранение, установку и монтаж, а так же соответствующее обслуживание и техническую эксплуатацию.

# Требования к персоналу

К эксплуатации данного изделия допускается *квалифицированный персонал*, умеющий устанавливать, монтировать, вводить в эксплуатацию и эксплуатировать данное устройство, а так же обладающий соответствующей квалификацией касательно его работы, как то:

- Обученные или имеющие право эксплуатировать приборы/системы в соответствии со стандартами техники безопасности для электрических цепей и других технологических требований, связанных с особенностями измеряемых жидкостных и газовых сред;
- Обученные в соответствии со стандартами техники безопасности по уходу и использованию надлежащего предохранительного оснащения;
  - Обученные для оказания первой помощи.

Расширитель ИСТОК-ТМр предназначен для измерения входных электрических сигналов постоянного тока, омического сопротивления, частоты и импульсов от датчиков потока (ДП или расходомер), датчиков давления (ДД), датчиков перепада давления (ДпД), датчиков температуры (ДТ) и передачи результатов измерения по интерфейсному каналу RS-485 ведущему устройству, например вычислителю ИСТОК-ТМЗ или в ПК с установленным специализированным программным обеспечением для дальнейшей программно-математической обработки.

Расширитель ИСТОК-ТМр является средством измерения и применяется для увеличения каналов измерения (КИ) в составе измерительных комплексов (ИК) в узлах учета водяных и паровых систем теплоснабжения, в системах газоснабжения, водопользования, водообработки, очистки промышленных, сточных и канализационных вод.

Расширитель ИСТОК-ТМр является многоканальным многофункциональным устройством, управляемым внешним ведущим устройством по интерфейсному каналу RS-485. В качестве ведущего устройства может применяться вычислитель ИСТОК-ТМЗ или ПК с установленным специализированным ПО.

Пример записи при заказе или в документации другой продукции:

• Расширитель ИСТОК-ТМр (4i-3t-2h) ТУ РБ 300047573.003-2000, где,4i - количество измерительных входов (ИВх) силы постоянного тока. Базовое количество - 4;

3t - количество ИВх омического сопротивления. Базовое количество - 3;

2h - количество ИВх частотно-импульсных сигналов. Базовое количество - 2.

Примечание — Для расширителя ИСТОК—ТМр возможен выбор количества каждого вида ИВх, который определяется при заказе изделия. Общее количество ИВх - не более девяти.

Расширитель ИСТОК-ТМр зарегистрирован в Государственных реестрах средств измерений следующих государств:

**Республика Беларусь:** сертификат об утверждении типа средств измерений № *11015* от 29.03.2017 г., Госреестр № РБ 03 10 1214 17.

Системы измерительные ИСТОК. Сертификат об утверждении типа средств измерений № 10941 от 28.02.2017 г., Госреестр № РБ 03 10 2072 17.

**Российская Федерация:** свидетельство об утверждении типа средств измерений *BY.C.29.999.A* № 57768 от 06.02.2015 г., регистрационный номер 21548-15.

**Республика Казахстан:** сертификат о признании утверждения типа средств измерений № 14243 от 28.06.2017 г., Госреестр № КZ.02.03.07843-2017/РБ 03 10 1214 17.

Расширитель ИСТОК-ТМр соответствует требованиям ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств». Номер декларации о соответствии: EAЭС №ВУ/112 11.01 ТР020 005 04255 от 07.03.2019.

В настоящем РЭ приняты следующие понятия и терминология:

**«Измерительный вход» (ИВх)** — измерительный тракт, состоящий из измерительной схемы первичного датчика (ДП, ДД, ДТ), линии связи (ЛС) и коммутируемой входной измерительной схемы расширителя ИСТОК-ТМр.

**«Удаленный измерительный вход» (УИВх)** — совокупность значений оцифрованных сигналов по **ИВх** передаваемых по интерфейсному каналу (COM RS-485 slave) расширителем ИСТОК-ТМр и программно-коммутируемых интерфейсных каналов ведущего (master) устройства, например вычислителя ИСТОК-ТМ3.

**«Нештатная ситуация» (НС)** — событие в алгоритме работы управляющей программы расширителя ИСТОК-ТМр, возникающее при обрыве линии связи с ДТ.

- 1 Описание и работа
- 1.1 Технические характеристики
- 1.1.1 Количество, функциональное исполнение и условные номера **ИВх** расширителя ИСТОК-ТМр (базовая конфигурация) по типу подключаемого входного электрического сигнала:
- **ИВх силы постоянного тока,** количество **4 (четыре)**, классификация номера от **«01»** до **«04»**.

Предназначены для измерения выходных сигналов силы постоянного тока датчиков (ДП, ДпД, ДД, ДТ), в диапазонах от 0 (4) мА до 20 мА. Входное сопротивление каждого ИВх - не более 60 Ом;

– **ИВх термосопротивления,** количество – **3 (три)**, классификация номера – от **«05»** до **«07»**.

Предназначены для измерения омического сопротивления ДТ (термопреобразователей - ГОСТ 6651-2009), подключенных по 4-х проводной схеме с НСХ типа:

- ✓ ТСП класса АА, А, В 50П, 100П  $\alpha$ =0,00391 °C<sup>-1</sup> и Pt50, Pt100  $\alpha$ =0,00385 °C<sup>-1</sup>;
  - ✓ ТСМ класса A, B 50M, 100M  $\alpha$ =0,00428 °C<sup>-1</sup> и  $\alpha$ =0,00426 °C<sup>-1</sup>;

Примечание — Значение измеряемого омического сопротивления должно быть в диапазоне от 10 до 300 Ом. Значение тока, питающего ДТ - не более 2,0 мА;

– **ИВх частотно-импульсные,** количество – **2 (два)**, классификация номера для входных частотных сигналов – **«08»** и **«09»**, для импульсных - **«10»** и **«11»**.

Предназначены для измерения частотной последовательности сигналов прямоугольной формы или подсчета число-импульсной последовательности от ДП и т.п., формируемых пассивными токовыми ключами (источник тока встроен в расширитель) или имеющих активный выход по напряжению.

|   | Department Professive Vision of the Control of the |
|---|---|
|   | Параметры входных частотных (число-импульсных) сигналов:  |
|   | <ul> <li>нормированный диапазон измерения частоты от 0,1 Гц до 3,0 кГц;</li> </ul>  |
|   | – максимальная частота следования одиночных импульсов 30 Гц;  |
|   | - минимальная длительность одиночного импульса 40 мс;   |
|   | – напряжение встроенного источника тока 12±1,0 В;   |
|   | – токовый сигнал низкого уровня 12±2,0 мА;  |
|   | – токовый сигнал высокого уровня, не более 2,5 мА.  |
|   | 1.1.2 Характеристики электропитания:  |
|   | - напряжение питания постоянного тока, В (24 ± 5);  |
|   | <ul><li>мощность потребления, не более, Вт</li></ul>  |
|   | 1.1.3 Характеристики интерфейса RS-485 (с гальванической изоляцией):  |
|   | – протокол обмена данными ModBus RTU;   |
|   | <ul> <li>скорость передачи данных, бит/с от 4800 до 38400;</li> </ul>   |
|   | <ul> <li>возможность подключения терминального резистора 120 Ом.</li> </ul>   |
|   | 1.1.4 Условия эксплуатации:   |
|   | – температура окружающей среды от 5 °C до 55 °C;  |
|   | – относительная влажность воздуха не более 80 % при 35 °C;  |
|   | - атмосферное давление от 84 до 106,7 кПа.  |
|   | 1.1.5 Конструктивное исполнение расширителя ИСТОК-ТМр:  |
|   | – габаритные размеры L x B x H, мм, не более 195 x 175 x 95;  |
|   | <ul><li>степень защиты корпуса по ГОСТ 14254-2015 IP54;</li></ul>   |
|   | <ul><li>масса, не более, кг</li></ul>   |
|   | 1.1.6 Расширитель ИСТОК-ТМр по электромагнитной совместимости   |
| C | оответствует требованиям ГОСТ 30969-2002 для оборудования класса  |
| U | ответетвует треоованиям тост оброз-2002 для оборудования міасса   |

- А и устойчив к следующим видам электромагнитных помех:

   наносекундным импульсным помехам с критерием качества функционирования «В»;
- микросекундным импульсным помехам большой энергии с критерием качества функционирования «В»;
- радиочастотным электромагнитным полям с критерием качества функционирования «А»;
- кондуктивным помехам, наведенными радиочастотными электромагнитными полями с критерием качества функционирования «А»;
- электростатическому разряду с критерием качества функционирования «В».
- 1.1.7 По уровню электромагнитных излучений расширитель ИСТОК-ТМр соответствует требованиям ГОСТ 30969-2002 для оборудования класса A.

- 1.1.8 Расширитель ИСТОК-ТМр по требованиям безопасности соответствует ГОСТ IEC 61010-1-2014 для оборудования категории перенапряжения II и степени загрязнения 2. Электропитание расширителя выполняется от напряжения постоянного тока величиной ( $24 \pm 5$ ) B.
- 1.1.9 Комплектность поставки расширителя ИСТОК-ТМр и сведения о содержании драгметаллов приведены в его паспорте.
  - 1.1.10 Показатели надежности расширителя ИСТОК-ТМр:
- 1.1.11 По устойчивости к механическим воздействиям при эксплуатации расширитель ИСТОК-ТМр соответствует группе L3 по ГОСТ 12997-84 (амплитуда вибрации не более 0,1 мм в диапазоне частот 5 25 Гц).
- 1.1.12 Расширитель ИСТОК-ТМ<sub>Р</sub> обеспечивает световую сигнализацию:
  - «Сеть» наличие питающего напряжения. Цвет свечения зеленый;
- «**Нештатная ситуация**» обрыв линии связи с ДТ. Режим и цвет свечения мигающий красный:
  - «RS-485» наличие обмена данными по интерфейсу RS-485.
- 1.1.13 Управляющая программа (УП) расширителя ИСТОК-ТМр обеспечивает:
- прием и передачу данных по последовательному, *гальванически изолированному* интерфейсу RS-485 в полудуплексном (Half-Duplex) режиме. Протокол передачи данных ModBus RTU;
- измерение входных электрических сигналов от первичных датчиков ДП, ДпД, ДД, ДТ и т.д.;
- передачу, по запросу, оцифрованных результатов измерения выходных сигналов первичных датчиков по интерфейсному каналу RS-485 вычислителю ИСТОК-ТМ3 или в ПК для дальнейшей программноматематической обработки;
- автоматическое возобновление работы при восстановлении электропитания расширителя ИСТОК-ТМр;

#### 1.2 Метрологические характеристики

- 1.2.1 Основные метрологические характеристики расширителя ИСТОК-ТМр по измеряемым и вычисляемым параметрам:
- максимально допускаемая основная приведенная погрешность измерения входных сигналов по  $\it {\it MBx}$  силы тока в диапазоне от 0 (4) до 20 мA (в процентах к нормирующему значению 20 мA),%, не более .......  $\pm$  0,05 ;
- максимально допускаемая основная приведенная погрешность **ИВх** измерения омического сопротивления в диапазоне от 10 до 300 Ом (в процентах к нормирующему значению 290 Ом), %, не более ...  $\pm$  0,05;

Примечание — Абсолютная погрешность при пересчете измеренных значений омического сопротивления в температуру приведена в Приложении А.

- максимально допускаемая основная относительная погрешность измерения входных частотных сигналов по частотно-импульсным ИВx в диапазоне от 0,1 до 3000 Гц, %, не более ......  $\pm$  0,05 ;
- максимально допускаемая основная относительная погрешность измерения по частотно-импульсным  $\it {\it MBx}$  входных число-импульсных сигналов, с частотой следования до 30 Гц, %, не более ......  $\pm$  0,04 .

#### 1.3 Устройство и работа

1.3.1 Внешний вид расширителя ИСТОК-ТМр приведен на рисунке 1.1. Вид коммутационного отсека расширителя ИСТОК-ТМр приведен на рисунке 1.2.



Рисунок 1.1 - Внешний вид расширителя ИСТОК-ТМр

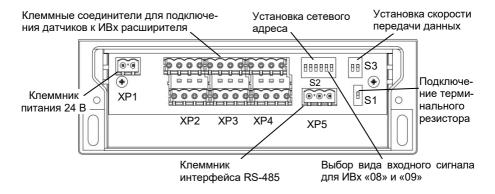


Рисунок 1.2 - Коммутационный отсек расширителя ИСТОК-ТМр

1.3.2 Конструктивно расширитель ИСТОК-ТМр выполнен в пластмассовом корпусе, разделенном на два, закрывающихся индивидуальными крышками отсека - отсек управления и коммутационный отсек. Каждая крышка имеет специальное уплотнение и фиксируется в закрытом положении винтами. Габаритные размеры и варианты крепления расширителя ИСТОК-ТМр приведены в приложении Б.

На крышке отсека управления нанесена маркировка изделия и расположены элементы световой сигнализации «RS-485», «Сеть» и «Нештатная ситуация». При снятой крышке коммутационного отсека обеспечивается доступ к входным разъемным клеммникам состоящим из двух частей - одна из которых устанавливается на плату, а другая монтируется на кабель. Измерительные и интерфейсные линии связи подключаются «под винт» к кабельной части клеммника. Переключающими рычажками 1-4 переключателя «S2» задается сетевой адрес расширителя ИСТОКТМр при его подключении к интерфейсной линии RS-485, а переключающие рычажки 5 и 6 служат для установки типа входного сигнала для частотно- импульсных *ИВх* - частотный или импульсный. Переключателем «S3» задается скорость передачи данных расширителем. Переключателем «S1» подключается резистор 120 Ом между контактами 1 и 2 клеммника XP5 интерфейса RS-485.

- 1.3.3 Подключение к расширителю ИСТОК-ТМр сигнальных кабелей от датчиков производится через устанавливаемые потребителем в нижней торцевой стороне корпуса кабельные вводы (гермовводы), входящие в комплект поставки.
- 1.3.4 Описание контактов клеммных соединителей расширителя ИСТОК-ТМр приведено в приложении В.

- 1.4 Взаимодействие с другими изделиями
- 1.4.1 *ИВх* расширителя ИСТОК-ТМр обеспечивают измерение входных сигналов термосопротивления, силы постоянного тока и частотно-импульсных сигналов.

**ВНИМАНИЕ!** Подключение датчиков к **ИВх** расширителя ИСТОК-ТМр должно выполняться экранированными кабелями или экранированными витыми парами.

1.4.2 Подключение к **ИВх «01» - «04»** датчиков с токовым выходным сигналом выполняется по двухпроводной схеме, с соблюдением полярности подключения. Пример подключения такого типа датчика приведен на рисунке 1.3.

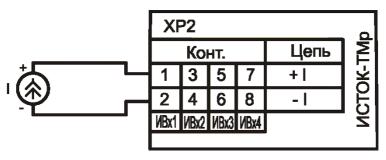


Рисунок 1.3 –Пример подключения датчика с токовым выходным сигналом

1.4.3 Подключение к **ИВх «05» - «07»** ДТ выполняется по четырехпроводной схеме (см. рисунок 1.4). Питание ДТ производится внутренним коммутируемым источником постоянного тока расширителя (Imax не более 2,0 мА).

|               | Х    | P3   | XP4   |                     |           |
|---------------|------|------|-------|---------------------|-----------|
|               | Ko   | HT.  | Конт. | Цепь                | 윤         |
|               | 1    | 5    | 1     | Вход "+VR"          | Ę         |
| дт <b>Й</b> — | 2    |      | 2     | Источник тока "+IR" | ŏ         |
| ~'↓           | 3    | 7    | 3     | Источник тока "-IR" | ИСТОК-ТМр |
|               | 4    | 8    | 4     | Вход "-VR"          |           |
|               | ИВх5 | ИВх6 | ИВх7  |                     | '         |
|               |      |      |       | •                   |           |

Рисунок 1.4 – Пример подключения ДТ

- 1.4.4 Подключение к *ИВх* «08» и «09» (для импульсного сигнала *ИВх* «10» и «11») датчиков, имеющих в выходных цепях двухпозиционные пассивные токовые ключи, производится в соответствии с рисунком 1.5. Питание токовых ключей обеспечивается внутренним источником тока расширителя. Сигнал, модулируемый датчиком, должен соответствовать следующим параметрам:
  - токовый сигнал низкого уровня (12  $\pm$  2) мА;
  - токовый сигнал высокого уровня не более 2,5 мА;
  - напряжение на разомкнутом ключе датчика составляет (12  $\pm$  1) В.

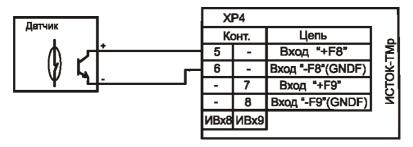
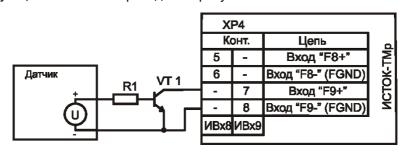


Рисунок 1.5 – Пример подключения датчика с пассивным выходом

1.4.5 Подключение к *ИВх* «08» и «09» датчиков с активным выходным частотным сигналом. Пример схемы подключения с *использованием со- еласующих элементов* приведен на рисунке 1.6.



Резистор R1 – 0,25Вт 1 кОм 10%; транзистор VT1 –КТ315А

Рисунок 1.6 – Пример подключения датчика с активным выходом

1.4.6 Расширитель ИСТОК-ТМр обеспечивает работоспособность при подключении источника постоянного тока напряжением (24 ± 5) В без соблюдения требований полярности. Пример схемы подключения питающего напряжения к клеммному соединителю XP1 расширителя приведен на рисунке 1.7. В условиях сложной электромагнитной обстановки необходимо применять экранированный кабель.

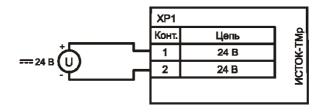


Рисунок 1.7 – Пример подключения расширителя к питающей сети постоянного тока

- 1.4.7 Расширитель ИСТОК-ТМр обеспечивает прием и передачу данных по гальванически развязанному интерфейсному каналу RS-485 в полудуплексном (Half-Duplex) режиме.
- 1.4.8 Для создания удаленных **ИВх** расширитель ИСТОК-ТМр может подключаться по интерфейсной линии RS-485 к вычислителю ИСТОК-ТМ3, работающему в режиме ведущий Master или, через преобразователь «RS485–USB» или «RS485–RS232», непосредственно к ПК с установленным специализированным ПО.

Примечание — В качестве преобразователя «RS-485 — USB» может использоваться конвертер ИСТОК «RS485-USB» АМСК.468353.302 или аналогичный, другого производителя.

1.4.9 Примеры подключения расширителя ИСТОК-ТМр приведены на рисунках 1.8 и 1.9.

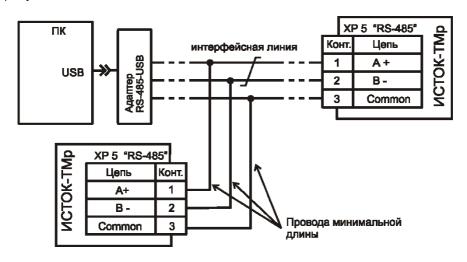


Рисунок 1.8 – Пример подключения расширителя ИСТОК-ТМр

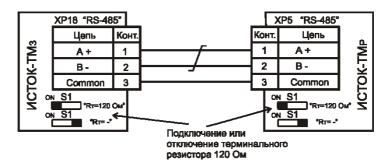


Рисунок 1.9 – Пример подключения расширителя ИСТОК-ТМр

#### 1.5 Поверка

- 1.5.1 Поверка расширителя ИСТОК-ТМр производится в соответствии с требованиями документа «Преобразователи измерительные многофункциональные ИСТОК-ТМ3 и ИСТОК-ТМр. Методика поверки МРБ МП. 2814-2014».
- 1.5.2 При положительных результатах поверки производится запись в паспорт расширителя ИСТОК-ТМр о его пригодности, которая утверждается клеймом и подписью поверителя.
  - 1.5.3 Межповерочный интервал (периодичность поверки) 4 года.

# 1.6 Маркировка и пломбирование

- 1.6.1 Маркировка расширителя ИСТОК-ТМр содержит следующую информацию:
  - 1) на лицевой стороне корпуса расширителя:
    - -наименование и условное обозначение;
    - –обозначение ТУ;
    - -товарный знак изготовителя;
    - -знак Государственного Реестра;
    - единый знак обращения продукции на рынке государств-членов Таможенного союза;
    - -номинальное значение напряжения питания постоянного тока;
    - -номинальная мощность потребления;
  - 2) на этикетке с боковой или тыльной стороны корпуса расширителя:
    - сокращенное наименование и адрес изготовителя;
    - заводской порядковый номер и дата выпуска.

- 1.6.2 Расширитель ИСТОК-ТМр подлежит опломбированию клеймом ОТК завода-изготовителя и клеймом поверителя.
- В расширителе ИСТОК-ТМр пломбируется крышка отсека платы управления. Для ограничения доступа, после ввода в эксплуатацию, предусмотрена возможность опломбирования крышки коммутационного отсека.

#### 1.7 Упаковка

- 1.7.1 Расширитель ИСТОК-ТМр, помещают в полиэтиленовый пакет и упаковывают в картонную коробку совместно с комплектом эксплуатационной документации и комплектом ЗИП.
- 1.7.2 Габаритные размеры (L x B x H) расширителя ИСТОК-ТМр в упаковке, не более 215 x 197 x 120 мм. Масса расширителя, брутто не более 1,0 кг.

### 1.8 Гарантийные обязательства

- 1.8.1 При соблюдении потребителем правил монтажа, эксплуатации, транспортирования и хранения согласно настоящего РЭ, гарантийный срок эксплуатации расширителя ИСТОК-ТМр составляет 24 месяца с даты ввода в эксплуатацию.
- 1.8.2 Наиболее полно требования по соблюдению гарантийных обязательств изложены в паспорте расширителя ИСТОК-ТМр.

#### 2 Использование по назначению

### 2.1 Указание мер безопасности

- ✓ К монтажу, эксплуатации и техническому обслуживанию расширителя ИСТОК-ТМр допускаются лица, достигшие 18 лет, имеющие группу по электробезопасности не ниже II, изучившие настоящее РЭ, прошедшие специальную подготовку по безопасным приемам работы и инструктаж по технике безопасности на рабочем месте;
- ✓ Расширитель ИСТОК-ТМр запитывается от сети постоянного тока напряжением (24 ± 5) В. В качестве защиты входной цепи питания расширителя от перегрузки по току применяется плавкий предохранитель типа ВП4-0,5 А;
- ✓ Расширитель ИСТОК-ТМр должен размещаться вне взрывоопасных зон, связь с датчиками должна обеспечиваться при помощи сертифицированных барьеров искрозащиты.

- ✓ При монтаже и эксплуатации расширителя ИСТОК-ТМр необходимо соблюдать требования ТКП 181-2009 «Правила технической эксплуатации электроустановок потребителей»;
- ✓ Источником потенциальной опасности для персонала может являться теплоноситель, находящийся под большим давлением и высокой температурой;
- ✓ Подключение линий электропитания и линий связи к расширителю ИСТОК-ТМр проводить строго в соответствии с маркировкой и *при отключенном напряжении питания всех устройств*;
- ✓ После транспортирования или хранения в условиях отличных от нормальных, расширитель ИСТОК-ТМр перед включением должен быть выдержан в упаковке в нормальных климатических условиях не менее 4 ч и после распаковывания не менее 2 ч.

#### 2.2 Монтаж и подготовка к использованию

- 2.2.1 Монтаж и установка расширителя ИСТОК-ТМр должны производиться *квалифицированным* персоналом в соответствии с указаниями настоящего РЭ.
- 2.2.2 После вскрытия упаковки необходимо провести внешний осмотр изделия и проверить комплектность поставки на соответствие разделу 2 паспорта.
- 2.2.3 На месте эксплуатации прибора не допускается наличие в воздухе паров кислот, щелочей, сернистых и других агрессивных газов, вызывающих коррозию. Расширитель нельзя устанавливать в местах, подверженных вибрации частотой более 25 Гц, амплитудой более 0,1 мм и вблизи источников мощных электромагнитных полей.

**ВНИМАНИЕ!** Расширитель ИСТОК-ТМр должны эксплуатироваться внутри помещений в соответствии с климатическими условиями согласно 1.1.4.

- 2.2.4 Для удобства обслуживания расширитель ИСТОК-ТМр монтируется на высоте от 1200 до 1800 мм над уровнем пола. При этом необходимо обеспечить удобный доступ к монтажной части прибора и кабельным вводам. Подключение электрических цепей к клеммным соединителям расширителя рекомендуется производить через блок наборных зажимов, установленных на DIN-рейке.
- 2.2.5 Монтаж электрических сигнальных цепей между расширителем и датчиками, а также подключение цепей электропитания производить в соответствии с требованиями технической документацией на датчики и проекта на узел учета.

При организации учета в условиях повышенной опасности расширитель ИСТОК-ТМр должен располагаться во <u>взрывобезопасной зоне</u>, а подключение первичных датчиков к прибору должно выполняться с использованием пассивных барьеров искрозащиты с напряжением ограничения от 13 до 24 В.

- 2.2.6 Для обеспечения степени защиты корпуса расширителя классу IP54 диаметр применяемой кабельной продукции должен соответствовать диаметру кабельного ввода.
- 2.2.7 Для обеспечения минимального уровня помех и защиты от наводок при монтаже линий связи, цепей электропитания необходимо выполнять следующие требования:
- линии связи необходимо размещать как можно дальше от силовых кабелей или другого сильноточного оборудования, или в отдельных стальных заземленных трубах;
- расстояние линий связи до силовых цепей 230 В должно быть не менее 500 мм. Не допускается прокладка в одной трубе силовых и измерительных цепей без принятия специальных мер защиты;
- экранирующие оболочки сигнальных линий датчиков необходимо соединять вместе только в одной точке со стороны расширителя. Эту точку следует заземлить. Вариант подключения экранирующих оболочек кабелей выбирается экспериментально и зависит от условий применения расширителя. Со стороны подключения датчиков экранирующие оболочки сигнальных линий следует отключить, как от шин заземления (зануления), так и от корпусов датчиков;
- корпуса датчиков, источников питания и других составных частей узла учета, питание которых осуществляется от сети переменного тока напряжением 230 В, должны быть соединены с точкой заземления экранов проводником сечением не менее 1,5 мм²;
- для частотно- импульсных *ИВх* суммарное активное сопротивление *пары проводников* сигнальной цепи от датчика не должно превышать значения 800 Ом:
- подключение ДТ к к *ИВх* «05» «07» необходимо выполнять цельным 4-х проводным кабелем, исключив возможность образования ЭДС в контактных соединениях.
- 2.2.8 Параметры к линии связи для обмена данными по интерфейсу RS-485 должны соответствовать следующим требованиям:
- для линии связи интерфейса RS-485 использовать *качественную* витую пару с волновым сопротивлением *120 Ом*. Ответвления к устройствам от интерфейсного кабеля должны иметь минимальную длину;
  - длина линии связи интерфейса RS-485 не должна превышать 1200 м.
- 2.2.9 Подключение сигнальных измерительных цепей от датчиков к входным клеммым соединителям расширителя ИСТОК-ТМр должно производится проводниками с медными жилами минимального сечения 0,3 мм², согласно требованиям инструкций по монтажу соответствующих датчиков. Конструкция клеммных соединителей расширителя допускает использование монтажного провода сечением не более 2,5 мм².

В качестве кабеля питания рекомендуется использовать экранированный двухжильный круглый кабель с медными жилами сечением не менее 0,5 мм<sup>2</sup>.

- 2.2.10 Первое включение расширителя ИСТОК-ТМр:
- после установки на месте эксплуатации необходимо проверить соответствие выполненных соединений проектной документации;
- установить в расширителе переключателем S2.1-S2.4 сетевой адрес прибора, S2.5 и S2.6 вид входного сигнала частотно-импульсных **ИВх** частотный или импульсный, переключателем S3 скорость передачи данных;
- подключить расширитель к цепи питания постоянного тока напряжением 24 В;
  - проверить свечение индикатора «Сеть»;
  - убедиться в надлежащем функционировании расширителя.
- 2.2.11 По завершении пуско-наладочных работ должен быть составлен акт ввода расширителя ИСТОК-ТМр в эксплуатацию.

#### ВНИМАНИЕ!

- 1. Подключение датчиков к входным клеммным соединителям расширителя, замена и устранение дефектов в линиях связи допускается только при отключенном напряжении питания всех приборов.
- 2. Для исключения попадания пыли и влаги внутрь корпуса прибора, после подключения измерительных цепей и линий связи к клеммным соединителям расширителя, необходимо закрутить гайки кабельных вводов до обеспечения плотного обжима кабеля. Диаметр используемого кабеля должен соответствовать размеру (диаметру) кабельного ввода.
- 3. В рабочем состоянии все крышки расширителя должны быть закрыты, а в неиспользуемые гермовводы должны быть установлены заглушки.
- 4. Запрещается подключать к расширителю неисправные датчики, а также приборы с выходным сигналом, не соответствующим требованиям нормативной документации.
- 5. При проверке целостности измерительных цепей и линий связи не допускается использование электрических напряжений, превышающих требования данного руководства и нормативной документацией на устройства связи.
- 6. При проведении сварочных работ на трубопроводах, на которых установлены датчики, последние необходимо обесточить и отключить от расширителя.
- 7. При обслуживании и эксплуатации расширителя должны быть приняты меры по защите прибора и линий связи от статического электричества.

#### 2.3 Указания по эксплуатации

- 2.3.1 После проверки монтажа измерительных цепей и правильности подключения к интерфейсной линии RS-485, до включения питающего напряжения 24 В постоянного тока, необходимо выполнить настройку расширителя ИСТОК-ТМр следующим образом:
- 1) Выполнить, с применением кабеля типа «витая пара» или в случае сложной помеховой обстановки экранированной витой пары, подключение к расширителю первичных датчиков. Назначение контактов клеммных колодок по виду входного сигнала приведено на рисунке 2.1. Подключение выполняется согласно описанию, изложенному в пунктах 1.4.1 1.4.5.

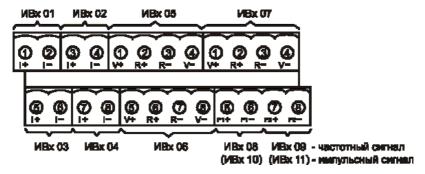


Рисунок 2.1 - Назначение контактов клеммных колодок

ВНИМАНИЕ! Если к расширителю ИСТОК-ТМр будут одновременно подключены датчики с частотным и число-импульсным выходным сигналом, необходимо <u>чтобы датчик с частотным выходным сигналом был подключен к ИВх «08», датчик с число-импульсным выходным сигналом — к ИВх «11».</u>

2) В зависимости от вида входного сигнала, установить на переключателе «S2» рычажком 5 режим работы *ИВх «08» («10»)*, рычажком 6 режим работы *ИВх «09» («11»)*.

Примечание – Далее на рисунках переключающие рычажки обозначены темным цветом.

При установке в положение «ON» ( ) *ИВх* работает в режиме подсчета количества импульсов, а при установке в нижнее положение ( ) - измерении частоты входного сигнала прямоугольной формы;

3) Задать индивидуальный сетевой адрес расширителя, отличающийся от остальных устройств, подключенных к интерфейсной линии. В расширителе ИСТОК-ТМр адрес задается установкой переключающих рычажков 1-4 переключателя «S2». Десятичное значение адреса, в зависимости от установки переключающих рычажков 1-4 переключателя «S2», приведено в таблице 1.1;

Таблица 1.1

| Положение переключателей S2   | Значение<br>адреса | Положение<br>переключателей<br>S2   | Значение<br>адреса                    |
|---|--------------------|---|---------------------------------------|
| $ \begin{bmatrix} 0 & 0 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ 1 & 2 & 3 & 4 & 5 & 6 \end{bmatrix} $  | 01                 | $ \begin{bmatrix} 0 \\ 1 \\ 2 \end{bmatrix} \begin{bmatrix} 0 \\ 4 \end{bmatrix} \begin{bmatrix} 0 \\ 6 \end{bmatrix} $ | 09                                    |
| $ \begin{bmatrix} \circ N \\ \bullet \\ 1 \end{bmatrix} \begin{bmatrix} \bullet \\ 2 \end{bmatrix} \begin{bmatrix} \bullet \\ 4 \end{bmatrix} \begin{bmatrix} \bullet \\ 5 \end{bmatrix} \begin{bmatrix} \bullet \\ 6 \end{bmatrix} $ | 02                 | $ \begin{bmatrix} 0 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & 0 \\ 1 & 2 & 3 & 4 & 5 & 6 \end{bmatrix} $                       | 10                                    |
|   | 03                 |   | 11                                    |
|   | 04                 | $\bigcap_{1}^{ON}\bigcap_{2}\bigcap_{3}\bigcap_{4}\bigcap_{5}\bigcap_{6}$   | 12                                    |
|   | 05                 | $ \begin{bmatrix} ON & Q & Q & Q & Q & Q \\ 1 & 2 & 3 & 4 & 5 & 6 \end{bmatrix} $                                       | 13                                    |
|   | 06                 | $ \begin{bmatrix} ON & & & & & & & & \\ ON & & & & & & & & & \\ 1 & 2 & 3 & 4 & 5 & 6 \end{bmatrix} $                   | 14                                    |
|   | 07                 | ON 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0  | 15                                    |
|   | 08                 | ON 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0  | <u>Установка не</u><br>рекомендуется! |

4) Выбрать скорость передачи данных. Значение скорости задается переключателем «S3» в соответствии с таблицей 1.2.

Таблица 1.2

| Положение переключателей S3     | ON D | ON D | ON Q  | ON D  |
|---------------------------------|------|------|-------|-------|
| Скорость передачи данных, бит/с | 4800 | 9600 | 19200 | 38400 |

Примечание – Установленная в расширителе скорость передачи данных должна соответствовать скорости, установленной на ведущем устройстве на интерфейсной линии RS-485.

**ВНИМАНИЕ!** Установка или изменение в расширителе ИСТОК-ТМр вышеуказанных параметров - сетевого адреса и скорости передачи данных вступает в силу только после отключения и повторного включения питания расширителя;

5) В расширителе предусмотрено, при необходимости, подключение к интерфейсной линии терминального резистора 120 Ом. Подключение терминального резистора к контактами 1 и 2 клеммного соединителя XP5 производится установкой переключателя «S1» в положение «ON» « »».

2.3.2 Подают на расширитель ИСТОК-ТМр напряжение питания 24 В постоянного тока.

При успешном прохождении самодиагностики управляющей программой включается индикатор «Сеть» и расширитель переходит в режим подчиненного (Slave) устройства и ожидает команды от ведущего (Master) устройства на интерфейсной линии.

- В качестве ведущего устройства может выступать вычислитель ИСТОК-ТМ3 или ПК с установленным специализированным ПО.
- 2.3.3 Для приема вычислителем ИСТОК-ТМз по интерфейсному каналу связи оцифрованных значений измеряемых сигналов от расширителя ИСТОК-ТМр (создание *удаленного ИВх*), необходимо указать при конфигурировании вычислителя ИСТОК-ТМз:
- 1) Номер и тип *ИВх* расширителя ИСТОК-ТМр: «01»-«04» для датчиков с токовым выходным сигналом, «05»-«07» для ДТ, «08»- «09» для датчиков с частотным выходом и «10»- «11» с импульсным выходом;
- 2) Номер сетевого адреса, установленный в расширителе (в десятичном виде) переключателем «S2»;
- 3) Номер СОМ-порта вычислителя, по которому принимаются оцифрованные значения измеряемых сигналов от расширителя ИСТОК-ТМр;
- 4) Скорость обмена данными, совпадающей со скоростью, установленной в расширителе переключателем «S3»;
  - 5) Тип протокола обмена ModBus Master.

Остальные настройки при конфигурации вычислителя ИСТОК-ТМ3 вводятся согласно его руководства по эксплуатации.

- 2.3.4 Для активации установленных настроек вычислителем ИСТОК-ТМз необходимо выключить его питание и через 8-10 с включить его.
- 2.3.5 Для организации считывания с расширителя ИСТОК-ТМр результатов измерений специализированным ПО (СПО) необходимо, чтобы на ПК была установлена и активирована программа «IstokOpcDa». В ней должны быть выполнены настройки согласно приложению Г.
- 2.3.6 Настойка СПО производится в соответствии с его эксплуатационной документацией.
- 2.3.7 Работа расширителей, объединенных в сеть удаленного сбора и передача ведущему устройству результатов измерения сигналов от подключенных датчиков, контролирующих параметры среды, производится в соответствии с протоколом Modbus RTU.

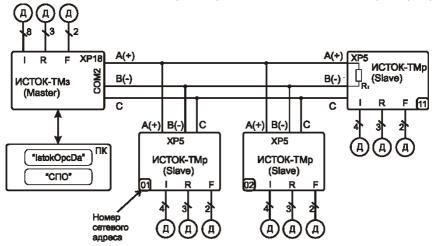
Пример построения системы удаленного сбора и передачи данных показан на рисунке 2.2.

Примечание — Количество и тип датчиков, подключаемых к расширителю ИСТОК-ТМр, определяется проектом измерительной системы и с учетом конфигурации (стандартная или заказная) измерительных входов.

### 2.4 Режим «Калибровка»

- 2.4.1 Режим «Калибровка» предназначен для установки уточняющих настроечных данных для организации работы расширителя ИСТОК-ТМр при выпуске из производства или ремонта. Процесс калибровки состоит из нескольких этапов и предназначен для использования только технически подготовленным персоналом!
- 2.4.2 Инициализация режима «Калибровка» выполняется кнопкой SA1 при включении питающего напряжения расширителя.
- 2.4.3 Для защиты от несанкционированного вмешательства доступ к кнопке SA1 «Калибровка» ограничен крышкой отсека управления, которая пломбируется ОТК изготовителя и поверителем.

Примечание — Описание работы в режиме «Калибровка» предоставляется изготовителем расширителя по обоснованному запросу.



Д - Датчик с выходным сигналом в виде тока (I), сопротивления (R), частоты или импульсов (F)

Рисунок 2.2 – Пример построения системы удаленного сбора и передачи данных

- 3 Техническое обслуживание
- 3.1 Техническое обслуживание расширителя ИСТОК-ТМр производится с целью поддержания изделия в рабочем состоянии и соответствия его технических характеристик требованиям нормативных документов.

Примечание — Техническое обслуживание подключенных к расширителю датчиков производится в соответствии с их эксплуатационной документацией.

3.2 Ежедневно в процессе эксплуатации расширителя должен производиться контроль его работоспособности по наличию свечения элементов световой индикации «Сеть» и «RS-485».

- 3.3 Плановый осмотр производится один раз в месяц. В процессе осмотра выполняют следующие операции:
- проверяют отсутствие механических повреждений корпуса расширителя, наличие и целостность пломб;
- проверяют отсутствие повреждения изоляции сигнальных и интерфейсных кабелей, плотную затяжку гаек гермовводов;
  - проверяют прочность крепления расширителя к опорной поверхности.
  - 4 Возможные неисправности и методы их устранения
- 4.1 Возможные неисправности расширителя ИСТОК-ТМр и методы их устранения приведены в таблице 4.1.

Таблица 4.1 - Возможные неисправности и методы их устранения

| SWOMIBIC HEVELIP  | авности и методы их устранения  |  |  |  |
|---|---|--|--|--|
| Вероятная<br>причина  | Способ устранения   |  |  |  |
| Отсутствует<br>напряжение<br>питания 24 В   | Проверить исправность питающего<br>устройства и цепи питания  |  |  |  |
| Неверно задан<br>адрес устрой-<br>ства  | Адрес не должен совпадать с адресами<br>других устройств на линии   |  |  |  |
|   | Значение скорости должно соответствовать скорости, установленной в ПК или принятой для данной линии связи   |  |  |  |
| Неправильное подключение к интерфейсной линии RS-485                              | Проверить правильность подключения к<br>интерфейсной линии  |  |  |  |
| Вышел из строя<br>приемник или<br>передатчик по-<br>следовательного<br>интерфейса |   |  |  |  |
| Неисправность<br>в интерфейсной<br>линии  | Устранить неисправность   |  |  |  |
| Неисправность<br>датчика  | Заменить неисправный датчик   |  |  |  |
| Обрыв линии<br>связи датчика с<br>расширителем                                    | Устранить обрыв линии связи   |  |  |  |
|   | Вероятная причина Отсутствует напряжение питания 24 В Неверно задан адрес устройства Неверно задана скорость обмена данными Неправильное подключение к интерфейсной линии RS-485 Вышел из строя приемник или передатчик последовательного интерфейса Неисправность в интерфейсной линии Неисправность датчика Обрыв линии связи датчика с |  |  |  |

4.2 Если неисправность не удается устранить вышеперечисленными способами, необходимо обратиться на предприятие-изготовитель или в ближайший центр технической поддержки.

- 4.3 Характеристики плавких предохранителей
- 4.3.1 В качестве защиты от перегрузки по току во входной цепи питания расширителя применяется плавкий предохранитель типа ВП4-0,5 А.

#### 5 Хранение и транспортирование

- 5.1 Транспортирование расширителя ИСТОК-ТМр должно проводиться в упаковке завода-изготовителя всеми видами крытых транспортных средств, кроме неотапливаемых негерметизированных отсеков самолетов, в соответствии с правилами перевозки грузов, действующих на данном виде транспорта.
- 5.2 Условия транспортирования должны соответствовать требованиям ГОСТ 15150-69 для условий хранения группы 3 (температура транспортирования от минус 50 °C до 50 °C, относительная влажность воздуха не более 95 % при 25 °C).
- 5.3 Размещение и крепление ящиков с изделиями должно обеспечивать их устойчивое положение, исключающее возможность смещения ящиков и ударов их между собой и о стенки транспортных средств.
- 5.4 Условия хранения расширителя ИСТОК-ТМр в упаковке заводаизготовителя должны соответствовать группе 1 по ГОСТ 15150-69 (отапливаемое, вентилируемое помещение с температурой воздуха от 5 °C до 40 °C и относительной влажности воздуха не более 80 % при 25 °C).
- 5.5 В местах хранения расширителя ИСТОК-ТМр в окружающем воздухе должны отсутствовать кислотные, щелочные и другие агрессивные примеси и токопроводящая пыль.
- 5.6 Максимальный срок хранения расширителя ИСТОК-ТМр без переконсервации в упаковке завода-изготовителя в условиях хранения, соответствующих группе 1 по ГОСТ 15150-69 не более трех лет.

## 6 Утилизация

- 6.1 Расширитель ИСТОК-ТМр при эксплуатации, хранении и транспортировании не выделяет загрязняющие и ядовитые вещества приносящие вред здоровью человека и окружающей среде и относится к продукции не опасной в экологическом отношении.
- 6.2 По окончании службы расширителя ИСТОК-ТМр эксплуатирующая организация осуществляет мероприятия по подготовке и отправке прибора на утилизацию в соответствии с действующим законодательством.
- 6.3 Утилизация расширителя ИСТОК-ТМр осуществляется сортировкой и сдачей на переработку раздельно по группам материалов.

# Приложение A (справочное)

# Абсолютная погрешность пересчета измеренных значений сопротивления в температуру

Для расчета влияния погрешности измерения  $\Delta R$  расширителя ИСТОК-ТМР на погрешность расчета по температуре  $\Delta t$ ,  ${}^{\circ}C$ , используется формула

$$\Delta t = \frac{dt}{dRt} \times \Delta R$$

где  $\frac{dt}{dRt}$  - производная уравнений вычисления температуры согласно приложению Б ГОСТ 6651;

 $\Delta R$  = 0,15 Om  $\,-\,$  абсолютная погрешность измерения сопротивления расширителем ИСТОК-ТМР.

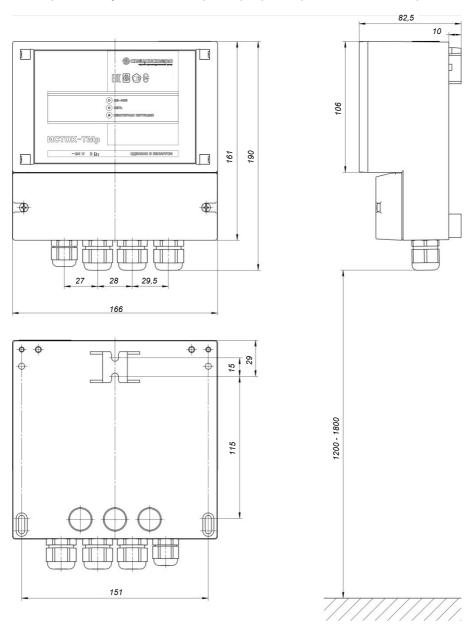
Абсолютная погрешность расширителя ИСТОК-ТМР при пересчете измеренных значений сопротивления в температуру приведена в таблице А.1

Таблица А.1

| Тип датчика<br>по<br>ГОСТ 6651 | Диапазон<br>измеряемых темпе-<br>ратур<br>tмин – tмах, °C | Диапазон<br>сопротивлений<br>Rмин - Rмах,<br>Ом | Диапазон<br>значений<br>абсолютной<br>погрешности<br>Δt, °C | Максимальное<br>значение<br>абсолютной<br>погрешности<br>Δt, °C |
|--------------------------------|---|---|---|---|
| Pt 100<br>α=0.00385            | От минус 200 до 550                                       | 18,52 - 297,49                                  | 0,35 – 0,46   | 0,46  |
| 100 Π<br>α=0.00391             | От минус 200 до 548                                       | 17,24 – 299,96                                  | 0,34 – 0,45   | 0,45  |
| Pt 50<br>α=0.00385             | От минус 190 до 850                                       | 11,42 – 195,24                                  | 0,7 – 1,0   | 1,0   |
| 50 Π<br>α=0.00391              | От минус 190 до 850                                       | 10,81 – 197,58                                  | 0,69 – 1,0  | 1,0   |
| 100 M<br>α=0.00428             | От минус 180 до 200                                       | 20,53 – 185,60                                  | 0,33 – 0,35   | 0,35  |
| 100 M<br>α=0.00426             | От минус 50 до 200  | 78,7 – 185,2                                    | 0,35  | 0,35  |
| 50 M<br>α=0.00428              | От минус 180 до 200                                       | 10,27 – 92,8                                    | 0,66 – 0,35   | 0,66  |
| 50 M<br>α=0,00426              | От минус 50 до 200  | 39,35 – 92,6                                    | 0,35  | 0,35  |

# Приложение Б (справочное)

# Габаритные и установочные размеры расширителя ИСТОК-ТМр, мм



# Приложение В

(справочное)

Описание контактов клеммных соединителей расширителя ИСТОК-ТМр

Таблица В.1 – Описание контактов и соответствие номеров клеммных

соединителей номерам ИВх расширителя ИСТОК-ТМр Соединитель Номер Номер на ппате Марки-ИВх Цепь контакта Поз. ровка Вил расширителя соединителя номер ИВх постоянного тока Вход «I+» 01 11 2 Вход «I-» 3 Вход «I+» 02 12 4 Вход «I-» XP2 5 Вход «I+» 03 13 6 Вход «I-» Вход «I+» 04 14 8 Вход «I-» ИВх сопротивления 1 Вход «+VR» 2 Источник тока «+IR» 05 R1 3 Источник тока «-IR» 4 Вход «-VR» XP3 5 Вход «+VR» 6 Источник тока «+IR» 06 R2 7 Источник тока «-IR» 8 Вход «-VR» 1 Вход «+VR» 2 Источник тока «+IR» XP4 07 R3 3 Источник тока «-IR» Вход «-VR» Частотно-импульсные ИВх 5 Вход «+F8» 08 частотный вход F1 10 - импульсный 6 Вход «-F8» (GNDF) XP4 7 Вход «+F9» 09 частотный вход F2 11 - импульсный 8 Вход «-F9» (GNDF) Соединители питания и интерфейса Вход «24 В» Питание XP1 расширителя 2 Вход «24 В» 1 A(+)Интерфейс XP5 2 B (-) RS-485 3 C (Common)

# Приложение Г

(справочное)

# Настройки программы «IstokOpcDa» для подключения расширителя ИСТОК-ТМр

- Г.1.1 Убедитесь, что на расширитель ИСТОК-ТМр подано питающее напряжение и он подключен через конвертер USB RS485 к ПК.
- Г.1.2 Активируйте программу (экранный значок) «IstokOpcDa». В рабочем окне программы активируйте кнопку «Добавить» и в появившемся окне «IstokOpcDa: Добавить устройство» введите:



- имя прибора произвольное имя, набирается латинскими буквами, например «Istok tmr»:
- в строке «Тип» из выпадающего списка выберите «Istok-TMr»;
- в строке «Сетевой адрес» введите численное значение, соответствующее адресу, установленному переключателем S2 в ИСТОК-ТМр;
- активируйте надпись «Последовательный порт» установив, щелчком левой кнопки мыши, рядом с ней точку;
- в строке «Порт» из выпадающего списка выберите номер СОМ-порта, к которому, через конвертер USB RS485, подключен ИСТОК-ТМр. Для установки скорости обмена нажмите кнопку «...» и выберите значение, соответствующее скорости, установленной в ИСТОК-ТМр;
- в завершении проверьте правильность введенных данных и нажмите кнопку «Ok».
- Г.1.3 Убедитесь, что в рабочем окне программы «IstokOpcDa» появилась строка с именем и параметрами расширителя ИСТОК-ТМр, которые были введены в пункте Г.1.2.

Примечание – Для редактирования введенных параметров нажмите кнопку «Изменить».

- Г.1.4 Щелчком мыши выделите строку с именем «Istok\_tmr». Нажмите кнопку «Тестирование» и, в случае успешной установки связи между расширителем ИСТОК-ТМр и ПК, наблюдайте в столбце «Состояние» появление сообщения «Подключен».
- Г.1.5 В завершении настройки нажмите кнопку «Зарегистрировать» для выполнения регистрации расширителя ИСТОК-ТМр в программе «IstokOpcDa».

Утверждены РУП «Витебский ЦСМС» 26 июня 2014 г.

# Система обеспечения единства измерений Республики Беларусь

Преобразователи измерительные многофункциональные  $\mbox{ } \mbox{ } \mbo$ 

Методика поверки MPБ МП.2418 - 2014

#### Содержание

| 1.  | Операции и средства поверки                                 |
|-----|---|
| 2.  | Требования к квалификации поверителей                       |
| 3.  | Требования безопасности                                     |
| 4.  | Условия поверки   |
| 5.  | Подготовка к поверке  |
| 6.  | Проведение поверки  |
| 7.  | Оформление результатов поверки                              |
| Пр  | иложение А. Настроечные данные для каналов измерения 1:     |
| П   | риложение Б. Рекомендуемая форма протокола поверки          |
| При | ложение В. Насторйки ПО «IstokOpcDa» и «Kassl OPC Explorer» |
|     |   |

|                     |      |            |       |      | МРБ МП. 2418                                      | - 2 | 20   | 14 |          |          |
|---------------------|------|------------|-------|------|---|-----|------|----|----------|----------|
| Изм                 | Лист | N докум.   | Подп. | Дат. | w .   |     | Лит  | ·. | Лист     | Листов   |
| Разр                | аб.  | Ананьев    |       |      | Преобразователи измерительные многофункциональные |     |      |    | 2        | 19       |
| Провер.<br>Т.контр. |      | ер. Сапего |       |      | многофункциональные<br>ИСТОК – ТМ3 и ИСТОК – ТМР  | Α   |      |    |          |          |
|                     |      |            |       |      | MCTOR - TWIS W MCTOR - TWIF                       |     |      |    |          |          |
| Н.контр.<br>Утв.    |      | Хабаров    |       |      | Мотолимо порории                                  | 37  | 1117 | II | ПЦ Спецс | ******** |
|                     |      |            |       |      | Методика поверки                                  | ١   | 411  | «П | пц спецс | истема»  |

Настоящая методика поверки распространяется на преобразователи измерительные многофункциональные (ПИМ) ИСТОК-ТМ3 (далее – вычислитель ИСТОК-ТМ3) и ПИМ ИСТОК-ТМР (далее – расширитель ИСТОК-ТМР), выпускаемые по ТУ РБ 300047573.003–2000 и устанавливает методику их первичной и периодической поверки.

Первичной поверке подвергают вычислители ИСТОК-ТМ3 и расширители ИСТОК-ТМР при выпуске из производства и после ремонта, влияющего на метрологические характеристики.

Примечание — Не влияющим на метрологические характеристики является ремонт, устраняющий неисправности клавиатуры и индикации, замена элемента питания CR 2032 в вычислителе ИСТОК-ТМ3, а также ремонт элементов в питающей и интерфейсной частях вычислителя ИСТОК-ТМ3 и расширителя ИСТОК-ТМР.

Периодической поверке подвергают вычислители ИСТОК-ТМ3 и расширители ИСТОК-ТМР, находящиеся в эксплуатации.

Межповерочный интервал вычислителя ИСТОК-ТМ3 и расширителя ИСТОК-ТМР - 4 года.

#### 1 Операции и средства поверки

1.1 При проведении поверки должны быть выполнены операции, приведенные в таблице 1.1. Таблипа 1.1

| Таолица 1.1   | Номер пункта        | Проведение           | операции при             |
|---|---------------------|----------------------|--------------------------|
| Наименование операции   | методики<br>поверки | первичной<br>поверке | периодической<br>поверке |
| Внешний осмотр  | 6.1                 | Да                   | Да                       |
| Опробование   | 6.2.1, 6.2.2        | Да                   | Да                       |
| Идентификация программного обеспечения (ПО) вычислителя ИСТОК-ТМ3   | 6.2.3               | Да                   | Да                       |
| Определение основной абсолютной погрешности измерения времени вычислителем ИСТОК-ТМ3  | 6.3.1               | Да                   | Да                       |
| Определение основной приведенной погрешности измерения вычислителем ИСТОК-ТМ3 входных сигналов: - постоянного тока - омического сопротивления | 6.3.2<br>6.3.4      | Да                   | Да                       |
| Определение основной приведенной погрешности измерения расширителем ИСТОК-ТМР входных сигналов: - постоянного тока - омического сопротивления | 6.3.3<br>6.3.5      | Да                   | Да                       |
| Определение основной относительной погрешности измерения вычислителем ИСТОК-ТМз входных сигналов: - частоты - импульсов                       | 6.3.6<br>6.3.8      | Да                   | Да                       |
| Определение основной относительной погрешности измерения расширителем ИСТОК-ТМР входных сигналов: - частоты - импульсов                       | 6.3.7<br>6.3.9      | Да                   | Да                       |

| _  |        |          |         |      |                     |      |
|----|--------|----------|---------|------|---------------------|------|
| Г  |        |          |         |      |                     | Лист |
|    |        |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | 2    |
| Из | м Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     | 3    |

- 1.2 Если при выполнении хотя бы одной из операций поверки по 1.1 будет выявлено несоответствие установленным требованиям, вычислитель ИСТОК-ТМ3 или расширитель ИСТОК-ТМР признаётся непригодным к эксплуатации и подлежит передаче в ремонт предприятию-изготовителю или его сервисному центру.
- 1.3 Допускается проводить периодическую поверку только используемых в эксплуатации измерительных входов (ИВх) вычислителя ИСТОК-ТМз или расширителя ИСТОК-ТМР, с указанием в «Свидетельстве о поверке» номеров поверенных ИВх.
- 1.4 При проведении поверки должны применяться средства поверки и принадлежности, указанные в таблице 1.2. Средства измерений, на момент проведения поверки, должны иметь действующие свидетельства о поверке или оттиски поверительного клейма.

Таблица 1.2

| Таолица 1.2                                     |  |                    |
|---|--|--------------------|
| Наименование средства<br>поверки                | Основные характеристики  | Количество,<br>шт. |
| Блок питания Б5-47                              | Диапазон установки выходных напряжений $(0,1-29,9)$ В и тока $(0,01-2,99)$ А. Погрешность $\pm (0,5\% \ U_{ycr}+0,1\% \ U_{maxc})$ , В                           | 1                  |
| Вольтметр универсальный В7-73                   | Диапазон измерений U от 0,01 мВ до 1000 В. Погрешность на пределе 2 В $\pm$ (0,015 % от U + 50 мкВ)  | 1                  |
| Генератор Г5-60                                 | Генерация импульсов прямоугольной формы положительной полярности. Период повторения импульсов T от 0,1 мкс до 10 с. Погрешность установки $\pm 1\cdot 10^{-6}$ T | 1                  |
| Калибратор-вольтметр<br>универсальный В1-28     | Поддиапазон воспроизведения напряжения (0 - 10) В. Погрешность $\pm$ (0,003 % U + 0,0003 % U <sub>N</sub> )  | 1                  |
| Частотомер Ч3 – 63                              | Диапазон измеряемой частоты 0,1 $\Gamma$ ц – 200 М $\Gamma$ ц, относительная погрешность по частоте $\pm 5 \cdot 10^{-7}$  | 1                  |
| Катушка сопротивления<br>образцовая Р331 100 Ом | Класс точности 0,01  | 1                  |
| Магазин сопротивлений<br>Р4831                  | Класс точности $0.02/2 \cdot 10^{-6}$ , диапазон от $0.1$ до $1000$ Ом   | 1                  |
| Конвертер RS485 – USB<br>AMCK.468353.302        | Подключение устройства с интерфейсом RS-485 к USB-порту ПК   | 1                  |
| Резистор С2-23 0,125 Вт                         | 1 кОм, отклонение ± 10 %   | 1                  |
| Транзистор КТ315А                               | Тип n-p-n, Uкэ = 25 B, Iк = 100 мA, $h_{213} > 20$   | 1                  |
| Кнопка малогабаритная<br>КМД1-1                 | Рабочее постоянное напряжение 30 В, сопротивление замкнутых контактов не более 0,05 Ом, износостойкость — 10 000 циклов  | 1                  |

Примечание - Допускается применение других средств поверки, имеющих характеристики не хуже указанных в настоящей таблице.

- 2 Требования к квалификации поверителей
- 2.1 К проведению поверки вычислителя ИСТОК-ТМ3 или расширителя ИСТОК-ТМР допускаются лица, изучившие их эксплуатационную документацию и настоящую методику, имеющие опыт поверки средств данного назначения и аттестованные в установленном порядке в качестве поверителей.
  - 3 Требования безопасности
- 3.1 При проведении поверки должны быть соблюдены требования безопасности, установленные в ТКП 181 «Правила технической эксплуатации электроустановок потребителей» и

|     |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | Лист |  |  |  |
|-----|------|----------|---------|------|---------------------|------|--|--|--|
|     |      |          |         |      |                     | 4    |  |  |  |
| Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     |      |  |  |  |

«Правилами техники безопасности при эксплуатации электроустановок потребителей», а также в эксплуатационной документации вычислителя ИСТОК-ТМ3 или расширителя ИСТОК-ТМР и применяемых средств поверки.

- 4 Условия поверки
- 4.1 При проведении поверки должны соблюдаться следующие условия:
- температура окружающего воздуха от 15 °С до 25 °С;
- относительная влажность окружающего воздуха от 60 % до 80 %;
- атмосферное давление от 630 до 795 мм рт. ст. (84-106,7) кПа;
- напряжение питания постоянного тока  $(24 \pm 1)$  B; 0,5 A.

В помещении, где будет проводиться поверка, должны отсутствовать пыль, газы и пары, вызывающие коррозию и загрязняющие аппаратуру.

- 4.2 Не допускаются вибрация, удары, магнитные поля (кроме поля Земли) и другие воздействия, влияющие на работу вычислителя ИСТОК-ТМ3 или расширителя ИСТОК-ТМР и средств поверки.
  - 5 Подготовка к поверке
- 5.1 Устанавливают вычислитель ИСТОК-ТМ3 или расширитель ИСТОК-ТМР и средства поверки в помещении, где проводится поверка не позднее, чем за 2 ч до начала поверки.
- 5.2 До начала поверки вычислителя ИСТОК-ТМ3 должны быть выполнены следующие подготовительные работы:
- 5.2.1 Сохраняют (в случае необходимости) рабочие настройки вычислителя ИСТОК-ТМ3 в подменю «Сохр. конфигурацию» (главное меню «Сервис» > подменю «Сохр. конфигурацию»). По завершению поверки восстанавливают (проводят в режиме работы прибора «Конфигурирование») рабочие настройки вычислителя ИСТОК-ТМ3 в подменю «Загруз. конфигурацию» (главное меню «Сервис» > подменю «Загруз. конфигурацию»).
- 5.2.2 Активируют режим настройки вычислителя ИСТОК-ТМ3 «Конфигурирование» (кнопка *«РRG»*). Выполняют очистку прибора в подменю «Очист.каналы» (главное меню «Сервис» > подменю «Очист.каналы»). Не выходя из меню «Сервис» в подменю «Шаблоны.конф.» устанавливают шаблон «Поверка КИ». Проводят проверку настройки каналов измерения (КИ) вычислителя ИСТОК-ТМ3 согласно приложения А. Активируют режим работы вычислителя ИСТОК-ТМ3 «Измерение» кнопкой *«PRG»*. Подменю «Запуск на счет» в главном меню «Оперативные данные» не активируют.
- 5.2.3 В подменю «Подключение выхода» и устанавливают параметр «Вых.калибр.час.» (главное меню «Системные данные» > подменю «Настройка часов» > подменю «Подключение выхола»).
- 5.3 До начала поверки расширителя ИСТОК-ТМР должны быть выполнены следующие подготовительные работы:
- 5.3.1 Подключают расширитель ИСТОК-ТМР через конвертер USB-RS485 АМСК.468353.302 (или аналогичный, другого производителя) к персональному компьютеру (ПК) в соответствии с рисунком 6.1.
- 5.3.2 Включают ПК и, при необходимости, инсталлируют на ПК программу «IstokOpcDa» и копируют на диск С:\ программу «Kassl OPC Explorer», с помощью которых будет проводиться поверка расширителя ИСТОК-ТМР.

Примечание – Инсталляционные файлы программ «IstokOpcDa» и «Kassl OPC Explorer» находятся на CD-диске, входящем в комплект поставки расширителя ИСТОК-ТМР или могут быть получены по запросу у изготовителя расширителя ИСТОК-ТМР.

|     |      |          |         |      |                     | Лист |
|-----|------|----------|---------|------|---------------------|------|
|     |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | 5    |
| Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     |      |

5.3.3 Выполняют, согласно приложению В, настройки в программах «IstokOpcDa» и «Kassl OPC Explorer» при подключении к ПК расширителя ИСТОК-ТМР.

Примечание — Значение десятичного номера сетевого адреса и скорости обмена данными в ИСТОК-ТМР задается переключателями S2 и S3 соответственно, согласно руководства по эксплуатации АМСК.426485.395 РЭ.

- 5.4 До начала поверки средства поверки должны быть подготовлены к работе согласно их эксплуатационной документации и выдержаны во включенном состоянии не менее времени установления рабочего режима.
- 5.5 Заполняют исходными данными бланк протокола поверки, в который будут заноситься результаты поверки вычислителя ИСТОК-ТМ3 или расширителя ИСТОК-ТМР.

Примечание — Сведения о конфигурации ИВх расширителя ИСТОК-ТМР приведены в его паспорте.

Рекомендуемая форма протокола поверки приведена в приложении Б.

- 6 Проведение поверки
- 6.1 Внешний осмотр
- 6.1.1 При проведении внешнего осмотра устанавливают соответствие вычислителя ИСТОК-ТМ3 или расширителя ИСТОК-ТМР следующим требованиям:
- соответствие заводского номера поверяемого прибора и номера, указанного в его паспорте (при первичной поверке);
- отсутствие механических повреждений корпуса, клеммных соединителей, а также жидкокристаллического индикатора (ЖКИ) и клавиатуры вычислителя ИСТОК-ТМ3;
- четкости маркировки на корпусе вычислителя ИСТОК-ТМ3 или расширителя ИСТОК-ТМР, их идентификационных табличек и клеммных соединителях.
- 6.1.2 Заключение о результатах внешнего осмотра заносят в протокол поверки. Результаты осмотра внешнего вида считают положительными, если они соответствуют вышеприведенным требованиям.
  - 6.2 Опробование и идентификация управляющей программы

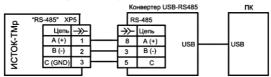


Рисунок 6.1 Схема подключения расширителя ИСТОК-ТМР к ПК

6.2.1 Подключают вычислитель ИСТОК-ТМ3 согласно эксплуатационной документации, к источнику напряжения постоянного тока 24 В. Включают источник и контролируют включение свечения индикатора «Сеть» на лицевой панели вычислителя ИСТОК-ТМ3.

По завершению внутреннего теста управляющая программа (*УП*) вычислителя ИСТОК-ТМ3 формирует звуковой сигнал и отображает на экране ЖКИ элементы рабочего меню. Время, с момента включения питания и до перехода в рабочий режим, должно быть не более 5 мин.

6.2.2 Собирают схему испытаний ИСТОК-ТМР в соответствии с рисунком 6.1. Включают питание расширителя ИСТОК-ТМР и ПК и контролируют включение свечения индикатора «Сеть» на лицевой панели расширителя ИСТОК-ТМР. Активируют на ПК ПО «IstokOpcDa» и производят программную регистрацию расширителя ИСТОК-ТМР (см. приложение В). Активируют на ПК ПО «Kassl OPC Explorer» и производят программное подключение расширителя ИСТОК-ТМР к ПО «Kassl OPC Explorer» (см. приложение В). Наблюдают, на экране ПК и по индикатору «RS-485» расширителя ИСТОК-ТМР, установление связи.

|     |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | Лист |
|-----|------|----------|---------|------|---------------------|------|
|     |      |          |         |      |                     |      |
| Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     | 0    |

А1 – частотомер Ч3-63;

- 6.2.3 Проверку идентификационных данных метрологически значимой части *УП* вычислителя ИСТОК-ТМ3 выполняют следующим образом. В вычислителе ИСТОК-ТМ3 активируют подменю «Контрольная сумма» (главное меню «Диагностика» > подменю «Контрольная сумма»). Записывают установленное в вычислителе ИСТОК-ТМ3 значение контрольной суммы *УП*, которое отображается на экране ЖКИ в формате АААА/ВВВВ, где АААА контрольная сумма метрологически значимой части *УП*, ВВВВ контрольная сумма эксплуатационной части *УП*. Значение, отображаемой на экране ЖКИ контрольной суммы метрологически значимой части *УП*, должно совпадать со значением 23А4.
- 6.2.4 Заключение о результатах опробования заносят в протокол поверки. Результаты опробования и идентификации УП считают положительными, если они соответствуют вышеприведенным требованиям.
  - 6.3 Определение метрологических характеристик
- 6.3.1 Определение основной абсолютной погрешности измерения времени вычислителем ИСТОК-ТМ3.

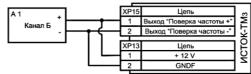


Рисунок 6.2 Схема проверки погрешности измерения времени

- 6.3.1.1 Собирают схему испытаний в соответствии с рисунком 6.2. Включают питание вычислителя и частотомера. В вычислителе ИСТОК-ТМ3 активируют подменю «Коррекция генератора» (главное меню «Системные данные» > подменю «Настройка часов» > подменю «Коррекция генератора»). Записывают установленное в вычислителе ИСТОК-ТМ3 значение периода следования импульсов *Ту*: XXXXXX.XXXX мкс.
- 6.3.1.2 Не выходя из подменю «Коррекция генератора», кнопкой «*PRG*» переводят вычислитель ИСТОК-ТМ3 в режим «Конфигурирование». Нажатием кнопки «*ENT*» активируют режим редактирования числового значения периода следования импульсов. Устанавливают номинальное значение: 001953,1250 мкс и нажимают кнопку «*ENT*». Кнопкой «*PRG*» переводят вычислитель ИСТОК-ТМ3 в режим «Измерение». Измеряют и записывают установившееся значение периода импульсов *Ti*.
- 6.3.1.3 Рассчитывают основную абсолютную погрешность измерения текущего времени  $\Delta t$  в секундах в пересчете за сутки (с/сут), по формуле:

$$\Delta t = \left(\frac{1}{T_y} - \frac{1}{T_i}\right) \cdot T_y \cdot 3600 \cdot 24 \tag{1}$$

где *Ti* – измеренный период следования импульсов, мкс;

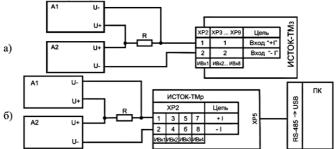
Ту – установленный в вычислителе период следования импульсов, мкс.

3600 - количество секунд в часе, с/ч; 24 - количество часов в сутках, ч/сут;

- 6.3.1.4 Полученное значение абсолютной погрешности  $\Delta t$  заносят в протокол поверки. Результаты поверки считают положительными, если рассчитанное значение абсолютной погрешности вычислителя ИСТОК-ТМ3 не превышает значение  $\pm$  2 с/сут.
- 6.3.1.5 По завершению проверки, по аналогии с п. 6.3.1.2, восстанавливают рабочее значение периода следования импульсов  $T_y$ .
- 6.3.2 Определение основной приведенной погрешности измерения КИ «01» «08» вычислителя ИСТОК-ТМ3 входных сигналов постоянного тока.

|     |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | Лист |
|-----|------|----------|---------|------|---------------------|------|
|     |      |          |         |      |                     |      |
| Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     | 7    |

6.3.2.1 Собирают схему испытаний в соответствии с рисунком 6.3а. Включают питание вычислителя ИСТОК-ТМ3 и приборов схемы.



- А1 вольтметр универсальный В7-73; А2 калибратор вольтметр универсальный В1-28;
- R катушка сопротивления образцовая Р331 100 Ом, ПК персональный компьютер с внешним интерфейсным конвертером RS485 USB.

Рисунок 6.3 Схема проверки погрешности измерения КИ (ИВх) сигналов постоянного тока

6.3.2.2 Определение основной приведенной погрешности измерения КИ «01» - «08» вычислителя ИСТОК-ТМ3 сигналов силы постоянного тока выполняют следующим образом. В вычислителе ИСТОК-ТМ3 активируют подменю «Мгновенное значение» в режиме измерения по КИ «01» (главное меню «Оперативные данные» > подменю «Каналы измерительные» > подменю «Канал измерительный 01» > «Мгновенное значение»). Изменяют выходное напряжение калибратора A2, устанавливая напряжение  $0 \text{ B} \pm 30 \text{ мкB}$  на катушке R, что соответствует входному току силой 0 мA. Напряжение на катушке R измеряют вольтметром A1. Записывают в протокол поверки измеренное вычислителем ИСТОК-ТМ3 значение силы тока, которое отображается на экране ЖКИ в подменю «Мгновенное значение» в режиме измерения по КИ «01».

**ВНИМАНИЕ!** Здесь и далее при проведении поверки вычислителя ИСТОК-ТМ3 или расширителя ИСТОК-ТМР считывание показаний производить не менее чем через 20 с после изменения входных сигналов.

- 6.3.2.3 Повторяют 6.3.2.2, устанавливая калибратором A2 последовательно выходное напряжение на катушке R в соответствии с таблицей Б.1 приложение Б силы тока для КИ «01». Точность установки калибратором A2 выходного напряжения на катушке R должна быть не более ± 30 мкВ. Последовательно записывают в протокол поверки измеренное вычислителем ИСТОК-ТМ3 значение силы тока, которое отображается на экране ЖКИ в подменю «Мгновенное значение» в режиме измерения по КИ «01».
  - 6.3.2.4 Последовательно повторяют 6.3.2.1-6.3.2.3 для КИ «02» «08» вычислителя ИСТОК-ТМ3.
- 6.3.2.5 По результатам измерений для КИ «01» «08» вычислителя ИСТОК-ТМ3 рассчитывают основную приведенную погрешность измерения входных сигналов постоянного тока  $\gamma_k$ , %, по формуле:

$$\gamma_k = \frac{X_i - X_o}{X_n} \cdot 100\% \quad , \tag{2}$$

где  $X_i$  – измеренное значение величины сигнала;

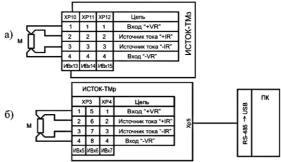
 $X_o$  – номинальное значение величины сигнала;

 $X_n$  – нормирующее значение для измеряемого типа сигнала.

Номинальные значения  $X_o$  входных сигналов и нормирующие значения  $X_n$  приведены в таблице Б.1 приложение Б.

|   |     |      |          |         |      |                            | Лист |  |  |
|---|-----|------|----------|---------|------|----------------------------|------|--|--|
|   |     |      |          |         |      | <b>МРБ МП. 2418 - 2014</b> |      |  |  |
| Г | Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                            | 8    |  |  |

- 6.3.2.6 Результаты поверки считают положительными, если полученные значения основной приведенной погрешности измерения КИ «01» «08» вычислителя ИСТОК-ТМ3 входных сигналов силы тока в диапазоне от 0 мА до 20 мА не превышают  $\pm$  0,05 %.
- 6.3.3 Определение основной приведенной погрешности измерения ИВх «01» «04» расширителя ИСТОК-ТМР входных сигналов постоянного тока.
- 6.3.3.1 Собирают схему испытаний в соответствии с рисунком 6.36. Включают питание расширителя ИСТОК-ТМР и приборов схемы.
- 6.3.3.2 Определение основной приведенной погрешности измерения ИВх «01» «04» расширителя ИСТОК-ТМР сигналов силы постоянного тока выполняют следующим образом. Активируют на ПК ПО «IstokOpcDa» и «Kassl OPC Explorer» (см. 6.2.2) и производят программную регистрацию расширителя ИСТОК-ТМР. С момента отображения на экране ПК рядом с ИВх «01» «04» сообщения «good», расширитель ИСТОК-ТМР считают готовым к работе.
- 6.3.3.3 Изменяют выходное напряжение калибратора A2, устанавливая напряжение 0 B  $\pm$  30 мкВ на катушке R, что соответствует входному току силой 0 мА. Напряжение на катушке R измеряют вольтметром A1. Записывают в протокол поверки измеренное ИВх «01» расширителя ИСТОК-ТМР значение силы тока, которое отображается на экране ПК.
- 6.3.3.4 Повторяют 6.3.3.3, устанавливая калибратором A2 последовательно выходное напряжение на катушке R в соответствии с таблицей Б.1 приложение Б силы тока для ИВх «01». Точность установки калибратором A2 выходного напряжения на катушке R должна быть не более ± 30 мкВ. Последовательно записывают в протокол поверки измеренное ИВх «01» расширителя ИСТОК-ТМР значение силы тока, которое отображается на экране ПК.
- 6.3.3.5 Последовательно повторяют 6.3.3.1 6.3.3.4 для ИВх «02» «04» расширителя ИСТОК-ТМР.
- 6.3.3.6 По результатам измерений для ИВх «01» «04» расширителя ИСТОК-ТМР рассчитывают основную приведенную погрешность измерения входных сигналов постоянного тока  $\gamma_k$ , %, по формуле (2).
- 6.3.3.7 Результаты поверки считают положительными, если полученные значения основной приведенной погрешности измерения ИВх «01» «04» расширителя ИСТОК-ТМР входных сигналов силы тока в диапазоне от 0 мА до 20 мА не превышают  $\pm$  0,05 %
- 6.3.4 Определение основной приведенной погрешности измерения КИ «13» «15» вычислителя ИСТОК-ТМ3 входных сигналов омического сопротивления.



М-магазин сопротивлений Р4831;

ПК – персональный компьютер с внешним интерфейсным конвертером RS485 – USB.

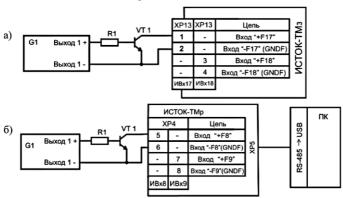
Рисунок 6.4 Схема проверки погрешности измерения КИ и ИВх омического сопротивления

|     |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | Лист |
|-----|------|----------|---------|------|---------------------|------|
|     |      |          |         |      |                     |      |
| Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     | 9    |

- 6.3.4.1 Собирают схему испытаний в соответствии с рисунком 6.4а. Включают питание вычислителя ИСТОК-ТМ3.
- 6.3.4.2 Определение основной приведенной погрешности измерения КИ «13» «15» вычислителя ИСТОК-ТМ3 сигналов омического сопротивления выполняют следующим образом. В вычислителе ИСТОК-ТМ3 активируют подменю «Мгновенное значение» в режиме измерения по КИ «13» (главное меню «Оперативные данные» > подменю «Каналы измерительные» > подменю «Канал измерительный 13» > Мгновенное значение»). Устанавливают на магазине сопротивлений М начальное значение сопротивления в соответствии с таблицей Б.1 приложение Б для КИ «13». Записывают в протокол поверки измеренное вычислителем ИСТОК-ТМ3 значение омического сопротивления, которое отображается на экране ЖКИ в подменю «Мгновенное значение» в режиме измерения по КИ «13».
- 6.3.4.3 Повторяют 6.3.4.2, последовательно устанавливая на магазине сопротивлений М значение сопротивления в соответствии с таблицей Б.1 приложение Б для КИ «13». Записывают в протокол поверки измеренное вычислителем ИСТОК-ТМ3 значение омического сопротивления, которое отображается на экране ЖКИ в подменю «Мгновенное значение» в режиме измерения по КИ «13».
- 6.3.4.4 Последовательно повторяют 6.3.4.1 6.3.4.3 для КИ «14» и КИ «15» вычислителя ИСТОК-ТМ3.
- 6.3.4.5 По результатам измерений для КИ «13» «15» вычислителя ИСТОК-ТМ3 рассчитывают основную приведенную погрешность измерения входных сигналов омического сопротивления  $\gamma_k$ , %, по формуле (2).
- 6.3.4.6 Результаты поверки считают положительными, если полученные значения основной приведенной погрешности измерения КИ «13» «15» вычислителя ИСТОК-ТМ3 входных сигналов омического сопротивления не превышают  $\pm$  0,05 %.
- 6.3.5 Определение основной приведенной погрешности измерения ИВх «05» «07» расширителя ИСТОК-ТМР входных сигналов омического сопротивления.
- 6.3.5.1 Собирают схему испытаний в соответствии с рисунком 6.46. Включают питание расширителя ИСТОК-ТМР.
- 6.3.5.2 Определение основной приведенной погрешности измерения ИВх «05» «07» расширителя ИСТОК-ТМР сигналов омического сопротивления выполняют следующим образом. Активируют на ПК ПО «IstokOpcDa» и «Kassl OPC Explorer» (см. 6.2.2) и производят программную регистрацию расширителя ИСТОК-ТМР. С момента отображения на экране ПК рядом с ИВх «05» «07» сообщения «good», расширитель ИСТОК-ТМР считают готовым к работе.
- 6.3.5.3 Устанавливают на магазине сопротивлений М начальное значение сопротивления в соответствии с таблицей Б.1 приложение Б для ИВх «05». Записывают в протокол поверки измеренное ИВх «05» расширителя ИСТОК-ТМР значение омического сопротивления, которое отображается на экране ПК.
- 6.3.5.4 Повторяют 6.3.5.3, последовательно устанавливая на магазине сопротивлений М значение омического сопротивления в соответствии с таблицей Б.1 приложение Б для ИВх «05». Записывают в протокол поверки измеренное ИВх «05» расширителя ИСТОК-ТМР значение омического сопротивления.
- 6.3.5.5 Последовательно повторяют 6.3.5.1 6.3.5.4 для ИВх «06» и ИВх «07» расширителя ИСТОК-ТМР.
- 6.3.5.6 По результатам измерений для ИВх «05» «07» расширителя ИСТОК-ТМР рассчитывают основную приведенную погрешность измерения входных сигналов омического сопротивления  $\gamma_k$ , %, по формуле (2).

| _ |     |      |          |         |      |                     |      |
|---|-----|------|----------|---------|------|---------------------|------|
| I |     |      |          |         |      |                     | Лист |
|   |     |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | 10   |
| ſ | Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     | 10   |

- 6.3.5.7 Результаты поверки считают положительными, если полученные значения основной приведенной погрешности измерения ИВх «05» «07» расширителя ИСТОК-ТМР входных сигналов омического сопротивления не превышают  $\pm$  0,05 %.
- 6.3.6 Определение основной относительной погрешности измерения КИ «17» и КИ «18» вычислителя ИСТОК-ТМ3 входных сигналов частоты.
- 6.3.6.1 Собирают схему испытаний в соответствии с рисунком 6.5а. Включают питание вычислителя ИСТОК-ТМ3 и приборов поверки.
- 6.3.6.2 Определение основной относительной погрешности измерения КИ «17» и «18» вычислителем ИСТОК-ТМ3 входных сигналов частоты выполняют следующим образом. В вычислителе ИСТОК-ТМ3 активируют подменю «Мгновенное значение» в режиме измерения по КИ «17» (главное меню «Оперативные данные» > подменю «Каналы измерительные» > подменю «Канал измерительные» > подменю «Канал измерительный 17» > «Мгновенное значение»). Устанавливают на генераторе выходной сигнал амплитудой 5 В, длительностью положительного импульса 250 мкс и с начальным значением частоты согласно таблице Б.2 приложение Б. Записывают в протокол поверки измеренное вычислителем ИСТОК-ТМ3 значение частоты, которое отображается на экране ЖКИ в подменю «Мгновенное значение» в режиме измерения по КИ «17».
- 6.3.6.3 Повторяют 6.3.6.2, последовательно устанавливая значение частоты на генераторе в соответствии с таблицей Б.2 приложение Б для КИ «17». Записывают в протокол поверки измеренное вычислителем ИСТОК-ТМ3 значение частоты, которое отображается на экране ЖКИ в подменю «Мгновенное значение» в режиме измерения по КИ «17».
  - 6.3.6.4 Последовательно повторяют 6.3.6.1 6.3.6.3 для КИ «18» вычислителя ИСТОК-ТМз.



- G1 генератор  $\Gamma$ 5-60, R1 резистор 0,125 Вт 1 кОм  $\pm$  10%; VT1 транзистор КТ315A,
- $\Pi K$  персональный компьютер с внешним интерфейсным конвертером RS485 USB.

Рисунок 6.5 Схема проверки погрешности измерения КИ и ИВх сигналов частоты

6.3.6.5 По результатам измерений для КИ «17» и КИ «18» вычислителя ИСТОК-ТМ3 рассчитывают основную относительную погрешность измерения входных сигналов частоты  $\delta_k$ , %, по формуле:

$$\delta_k = \frac{X_i - X_o}{X_o} \cdot 100 \%$$
, (3)

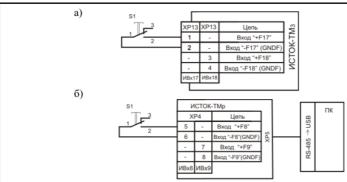
где:  $X_i$  — измеренное значение величины сигнала;

 $X_0$  – номинальное значение величины сигнала. Номинальное значение  $X_o$  соответствующих входных сигналов приведено в таблице Б.2 приложение Б.

|     |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | Лист |
|-----|------|----------|---------|------|---------------------|------|
|     |      |          |         |      |                     | ٠,,  |
| Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     | 11   |

- 6.3.6.6 Результаты поверки считают положительными, если полученные значения основной относительной погрешности измерения по КИ «17» и КИ «18 вычислителя ИСТОК-ТМ3 входных сигналов частоты не превышают  $\pm$  0,05 %.
- 6.3.7 Определение основной относительной погрешности измерения ИВх «08» и ИВх «09» расширителя ИСТОК-ТМР входных сигналов частоты.
- 6.3.7.1 Собирают схему испытаний в соответствии с рисунком 6.56. В расширителе ИСТОК-ТМР устанавливают переключающие рычажки S2.5-S2.6 на переключателе S2 в положение «ОFF» (нижнее положение). Включают питание расширителя ИСТОК-ТМР и приборов поверки.
- 6.3.7.2 Определение основной приведенной погрешности измерения ИВх «08» и ИВх «09» расширителя ИСТОК-ТМР сигналов частоты выполняют следующим образом. Активируют на ПК ПО «IstokOpcDa» и «Kassl OPC Explorer» (см. 6.2.2) и производят программную регистрацию расширителя ИСТОК-ТМР. С момента отображения на экране ПК рядом с ИВх «08», ИВх «09» сообщения «good», расширитель ИСТОК-ТМР считают готовым к работе
- 6.3.7.3 Устанавливают на генераторе выходной сигнал амплитудой 5 В, длительностью положительного импульса 250 мкс и с начальным значением частоты согласно таблице Б.2 приложение Б. Записывают в протокол поверки измеренное расширителем ИСТОК-ТМР значение частоты, которое отображается на экране ПК.
- 6.3.7.4 Повторяют 6.3.7.3, последовательно устанавливая значение частоты на генераторе в соответствии с таблицей Б.2 приложение Б для ИВх «08» расширителя ИСТОК-ТМР. Записывают в протокол поверки измеренное ИВх «08» расширителя ИСТОК-ТМР значение частоты, которое отображается на экране ПК.
  - 6.3.7.5 Последовательно повторяют 6.3.7.1 6.3.7.4 для ИВх «09» расширителя ИСТОК-ТМР.
- 6.3.7.6 По результатам измерений для ИВх «08» и ИВх «09» расширителя ИСТОК-ТМР рассчитывают основную относительную погрешность измерения входных сигналов частоты  $\delta_k$ , %, по формуле (3).
- 6.3.7.7 Результаты поверки считают положительными, если полученные значения относительной погрешности измерения ИВх «08» и ИВх «09» расширителя ИСТОК-ТМР входных сигналов частоты не превышают  $\pm$  0.05 %.
- 6.3.8 Определение основной относительной погрешности измерения КИ «17» и КИ «18» вычислителя ИСТОК-ТМ3 входных число-импульсных сигналов.
- 6.3.8.1 Собирают схему испытаний в соответствии с рисунком 6.6а. Включают питание вычислителя ИСТОК-ТМ3 и приборов поверки.
- 6.3.8.2 Определение основной относительной погрешности измерения КИ «17» и «18» вычислителя ИСТОК-ТМ3 входных число-импульсных сигналов выполняют следующим образом. В вычислителе ИСТОК-ТМ3 активируют подменю «Тип канала измерения» (главное меню «Оперативные данные» > подменю «Каналы измерительные» > подменю «Канал измерения»). Не выходя из подменю «Тип канала измерения» (КИ «17»), кнопкой «PRG» переводят вычислитель ИСТОК-ТМ3 в режим «Конфигурирование». Нажатием кнопки «ENT» активируют режим редактирования и устанавливают тип КИ «Импульсный» и, подтверждая выбор типа, нажимают кнопку «ENT». Кнопкой «PRG» переводят вычислитель ИСТОК-ТМ3 в режим «Измерение». В вычислителе ИСТОК-ТМ3 активируют подменю «Мгновенное значение» в режиме измерения по КИ «17» (главное меню «Оперативные данные» > подменю «Каналы измерительные значение»).

|     |      |          |         |      |                     | Лист |
|-----|------|----------|---------|------|---------------------|------|
|     |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | 10   |
| Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     | 12   |



S1 - кнопка малогабаритная КМД1-1,

ПК – персональный компьютер с внешним интерфейсным конвертером RS485 - USB.

Рисунок 6.6 Схема проверки погрешности измерения КИ и ИВх число-импульсных сигналов

- 6.3.8.3 Нажимают десять раз подряд на кнопку S1, задавая количество импульсов в соответствии с таблицей Б.2 приложение Б. Нажатия должны производиться до четкого щелчка кнопки с частотой, достаточной для устного счета. Записывают в протокол поверки измеренное вычислителем ИСТОК-ТМз значение импульсов, которое отображается на экране ЖКИ в подменю «Мгновенное значение» в режиме измерения по КИ «17».
- 6.3.8.4 Повторяют 6.3.8.3 для КИ «17» вычислителя ИСТОК-ТМ3, последовательно нажимая на кнопку S1 и считая количество нажатий, доводят общее количество импульсов, в соответствии с таблицей Б.2 приложение Б, до пятидесяти. Записывают в протокол поверки измеренное вычислителем ИСТОК-ТМ3 значение количества импульсов, которое отображается на экране ЖКИ в подменю «Мгновенное значение» в режиме измерения по КИ «17».
  - 6.3.8.5 Последовательно повторяют 6.3.8.1 6.3.8.4 для КИ «18» вычислителя ИСТОК-ТМз.
- 6.3.8.6 По результатам измерений для КИ «17» и КИ «18» вычислителя ИСТОК-ТМ3 рассчитывают основную относительную погрешность измерения входных число-импульсных сигналов  $\delta_k$ , %, по формуле (3).
- 6.3.8.7 Результаты поверки считают положительными, если полученные значения основной относительной погрешности измерения по КИ «17» и КИ «18 вычислителя ИСТОК-ТМз входных число-импульсных сигналов не превышают  $\pm$  0,04 %.
- 6.3.9 Определение основной относительной погрешности измерения ИВх «08» и ИВх «09» расширителя ИСТОК-ТМР входных число-импульсных сигналов.
- 6.3.9.1 Собирают схему испытаний в соответствии с рисунком 6.66. В расширителе ИСТОК-ТМР устанавливают переключающие рычажки S2.5-S2.6 на переключателе S2 в положение «ON». Включают питание расширителя ИСТОК-ТМР и приборов схемы поверки.
- 6.3.9.2 Определение основной приведенной погрешности измерения ИВх «08» и ИВх «09» расширителя ИСТОК-ТМР входных число-импульсных сигналов выполняют следующим образом. Активируют на ПК ПО «IstokOpcDa» и «Kassl OPC Explorer» (см. 6.2.2) и производят программную регистрацию расширителя ИСТОК-ТМР. С момента отображения на экране ПК рядом с ИВх «08», ИВх «09» сообщения «good», расширитель ИСТОК-ТМР считают готовым к работе.
- 6.3.9.3 Нажимают десять раз подряд на кнопку S1, задавая количество импульсов в соответствии с таблицей Б.2 приложение Б. Нажатия должны производиться до четкого щелчка кнопки с частотой, достаточной для устного счета. Записывают в протокол поверки измеренное ИВх «08» расширителя ИСТОК-ТМР значение количества импульсов, которое отображается на экране ПК.

|     |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | Лист |
|-----|------|----------|---------|------|---------------------|------|
|     |      |          |         |      |                     | 12   |
| Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     | 13   |

- 6.3.9.4 Повторяют 6.3.9.3 для ИВх «08» расширителя ИСТОК-ТМР, последовательно нажимая на кнопку S1 и считая количество нажатий, доводят общее количество импульсов, в соответствии с таблицей Б.2 приложение Б, до пятидесяти. Записывают в протокол поверки измеренное ИВх «08» расширителя ИСТОК-ТМР значение количества импульсов, которое отображается на экране ПК.
  - 6.3.9.5 Последовательно повторяют 6.3.9.1 6.3.9.4 для ИВх «09» расширителя ИСТОК-ТМР.
- 6.3.9.6 По результатам измерений для ИВх «08» и ИВх «09» расширителя ИСТОК-ТМР рассчитывают основную относительную погрешность измерения входных число-импульсных сигналов  $\delta_k$ , %, по формуле (3).
- 6.3.9.7 Результаты поверки считают положительными, если полученные значения относительной погрешности измерения по ИВх «08» и ИВх «09» расширителя ИСТОК-ТМР входных число-импульсных сигналов не превышают  $\pm$  0,04 %.
  - 7 Оформление результатов поверки
- 7.1 Результаты поверки вычислителя ИСТОК-ТМз или расширителя ИСТОК-ТМР должны быть оформлены протоколом поверки, который заполняется и подписывается поверителем.
- 7.2 При положительных результатах первичной поверки в паспорте вычислителя ИСТОК-ТМ3 или расширителя ИСТОК-ТМР производится запись о годности к применению с указанием даты поверки, которая заверяется подписью лица, выполнившего поверку и оттиском поверительного клейма. В вычислителе ИСТОК-ТМ3 поверителем пломбируется внутренняя защитная пластина в верхней крышке корпуса и нижняя плата с клеммными соединителями. В расширителе ИСТОК-ТМР пломбируется верхняя крышка корпуса.

При положительных результатах периодической поверки производится запись о годности к применению в паспорте изделия или выписывается Свидетельство о поверке.

7.3 При отрицательных результатах поверки вычислитель ИСТОК-ТМ3 или расширитель ИСТОК-ТМР признается непригодным к применению. Организации-владельцу вычислителя ИСТОК-ТМ3 или расширителя ИСТОК-ТМР выдается Заключение о непригодности к эксплуатации с указанием причин несоответствия, поверительное клеймо гасится.

| $\vdash$ |      |          |         |      |                     | Лист |
|----------|------|----------|---------|------|---------------------|------|
|          |      |          |         |      |                     |      |
|          |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | 1.4  |
| Изм      | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     | 14   |

### Приложение А

(обязательное)

Настроечные данные для каналов измерения вычислителя ИСТОК-ТМ3

В таблице А.1 приведены настроечные данные для каналов измерения (КИ) вычислителя ИСТОК-ТМз, необходимые для определения абсолютной приведенной (или относительной) погрешности измерения входных сигналов.

Таблица А.1

| Номер КИ | Обозначение типа и диапазон<br>входного сигнала | Номер ИВх<br>вычислителя | Поз. номер клеммного соединителя |
|----------|---|--------------------------|----------------------------------|
| 01       | Сила тока (0-20) мА                             | 01                       | XP 2                             |
| 02       | Сила тока (0-20) мА                             | 02                       | XP 3                             |
| 03       | Сила тока (0-20) мА                             | 03                       | XP 4                             |
| 04       | Сила тока (0-20) мА                             | 04                       | XP 5                             |
| 05       | Сила тока (0-20) мА                             | 05                       | XP 6                             |
| 06       | Сила тока (0-20) мА                             | 06                       | XP 7                             |
| 07       | Сила тока (0-20) мА                             | 07                       | XP 8                             |
| 08       | Сила тока (0-20) мА                             | 08                       | XP 9                             |
| 09       | Не используется                                 | -                        | -                                |
| 10       | Не используется                                 | -                        | -                                |
| 11       | Не используется                                 | -                        | -                                |
| 12       | Не используется                                 | -                        | -                                |
| 13       | Сопротивление (10-300) Ом                       | 13                       | XP 10                            |
| 14       | Сопротивление (10-300) Ом                       | 14                       | XP 11                            |
| 15       | Сопротивление (10-300) Ом                       | 15                       | XP 12                            |
| 16       | Не используется                                 | -                        | -                                |
| 17       | Частотный / Импульсный*                         | 17                       | ХР 13, конт. 1 и 2               |
| 18       | Частотный / Импульсный*                         | 18                       | ХР 13, конт. 3 и 4               |

<sup>\*) -</sup> Испытания проводят сначала для «частотного» типа входного сигнала затем, после перепрограммирования — для «импульсного». Для этого в параметрах КИ в пункте «Тип измерительного канала» выбирают значение «импульсный».

Примечание — Назначение и нумерация контактов клеммных соединителей приведены на расположенных рядом с ними маркировочных табличках

|     |      |          |         |      |                     | Лист |
|-----|------|----------|---------|------|---------------------|------|
|     |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | 1.5  |
| Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     | 15   |

## Приложение Б

(рекомендуемое)

|                             |   | (рекомендуемо                   |                |                         |            |
|-----------------------------|---|---------------------------------|----------------|-------------------------|------------|
| 1                           | преобразователя измерител                             | Протокол пове<br>ьного многофун |                | ИСТОК – ТМ_             | _          |
| Заводской не                | омер изделия  |                                 | Дата выпу      | уска                    |            |
| Условия про                 | ведения поверки:                                      |                                 |                |                         |            |
|                             | P   | езультаты повер                 | оки            |                         |            |
| 1 Внешний                   | осмотр  |                                 |                |                         |            |
| 2 Опробован                 | ние   |                                 |                |                         |            |
| 3 Основная                  | абсолютная погрешность из                             | вмерения текущ                  | его времени ИС | СТОК-ТМз Δt: _          | с/сут      |
| •                           | ы определения основной п<br>ому току и омическому соп |                                 |                |                         | х сигналов |
| Таблица І                   | 5.1   |                                 |                |                         |            |
| Номер<br>КИ (ИВх)<br>ИСТОК- | Входной сигнал  | Измеряемый                      | Измеренное     | Приведенная погрешность | Норми-     |

| Номер<br>КИ (ИВх)<br>ИСТОК- |          | Входной | сигнал               | Измеряемый | Измеренное | Приведенная погрешность | Норми-   |  |
|-----------------------------|----------|---------|----------------------|------------|------------|-------------------------|----------|--|
| TM3                         | значение |         | Единица<br>измерения | параметр   | значение   | измерения, %            | значение |  |
| 1                           | 2        | 3       | 4                    | 5          | 6          | 7                       | 8        |  |
|                             |          | 0       |                      |            |            |                         | 20 мА    |  |
| 01                          | 01       | 4       | мА                   | Сила тока  |            |                         |          |  |
| 01                          |          | 10      | MA                   | Сила тока  |            |                         |          |  |
|                             |          | 20      |                      |            |            |                         |          |  |
|                             |          | 0       |                      |            |            |                         |          |  |
| 02                          | 02       | 4       | мА                   | Сила тока  |            |                         | 20 мА    |  |
| 02                          | 02       | 10      | MA                   |            |            |                         | 20 M/ L  |  |
|                             |          | 20      |                      |            |            |                         |          |  |
|                             |          | 0       |                      |            |            |                         |          |  |
| 03                          | 03       | 4       | мА                   | Сила тока  |            |                         | 20 мА    |  |
| 03                          | 03       | 10      | WIA                  | Сила тока  |            |                         | 20 MA    |  |
|                             |          | 20      |                      |            |            |                         |          |  |
|                             |          | 0       |                      |            |            |                         |          |  |
| 04                          | 04       | 4       | мА                   | Сила тока  |            |                         | 20 мА    |  |
| 04                          | 04       | 10      | WLA                  | Chha Toka  |            |                         |          |  |
|                             |          | 20      |                      |            |            |                         |          |  |

|     |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | 16 |  |  |
|-----|------|----------|---------|------|---------------------|----|--|--|
| Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     | 16 |  |  |

| Продолжение таблицы Б.1     |                        |                |                      |                    |            |                         |          |        |  |
|-----------------------------|------------------------|----------------|----------------------|--------------------|------------|-------------------------|----------|--------|--|
| Номер<br>КИ (ИВх)<br>ИСТОК- |                        | Входной сигнал |                      | Измеряемый         | Измеренное | Приведенная погрешность | Норми-   |        |  |
| TM3                         | ГМ3 ТМР Номинал значен |                | Единица<br>измерения | параметр           | значение   | измерения, %            | значение |        |  |
|                             | _                      | 0              |                      | Сила тока          |            |                         |          |        |  |
| 0.5                         |                        | 4              |                      |                    |            |                         | 20 4     |        |  |
| 05                          |                        | 10             | мА                   |                    |            |                         | 20 мА    |        |  |
|                             |                        | 20             |                      |                    |            |                         |          |        |  |
|                             |                        | 0              |                      | Сила тока          |            |                         |          |        |  |
| 06                          |                        | 4              | мА                   |                    |            |                         | 20 мА    |        |  |
| 00                          | _                      | 10             | MA                   |                    |            |                         | 20 MA    |        |  |
|                             |                        | 20             |                      |                    |            |                         |          |        |  |
|                             |                        | 0              | мА                   |                    |            |                         |          |        |  |
| 07                          | _                      | 4              |                      | Сила тока          |            | 2                       | 20 mA    |        |  |
| 07                          |                        | 10             |                      | Сила тока          |            |                         | 20 MA    |        |  |
|                             |                        | 20             |                      |                    |            |                         |          |        |  |
|                             | _                      | 0              | мА                   | Сила тока          |            |                         |          |        |  |
| 08                          |                        | 4              |                      |                    |            |                         | 20 мА    |        |  |
| 08                          |                        | 10             |                      |                    |            |                         | 20 MA    |        |  |
|                             |                        | 20             |                      |                    |            |                         |          |        |  |
|                             | 05                     | 10             | Ом                   | Сопротив-<br>ление |            |                         |          |        |  |
| 13                          |                        | 50             |                      |                    |            |                         | 290 Ом   |        |  |
| 13                          |                        | 100            |                      |                    |            |                         | 290 OM   |        |  |
|                             |                        | 300            |                      |                    |            |                         |          |        |  |
| 14                          | 06                     | 10             | Ом                   |                    |            |                         |          |        |  |
|                             |                        | 50             |                      | Сопротив-          | Сопротив-  |                         | 290 Ом   |        |  |
|                             |                        | 100            |                      | ление              |            |                         |          |        |  |
|                             |                        | 300            |                      |                    |            |                         |          |        |  |
| 15                          | 07                     | 10             |                      | Сопротив-          |            |                         |          |        |  |
|                             |                        | 50             | Ом                   |                    |            |                         | 200.0    |        |  |
|                             |                        | 100            |                      | Ом                 | ление      |                         |          | 290 Ом |  |
|                             |                        | 300            |                      |                    |            |                         |          |        |  |

| 300 | Примечание — Пределы допускаемой основной приведенной погрешности измерения постоянного тока и омического сопротивления  $\pm 0,05~\%$ 

|     |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 <b>-</b> 2014 |  |  |  |
|-----|------|----------|---------|------|----------------------------|--|--|--|
| Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                            |  |  |  |

| c  |   | -      | ~                       |                      | й относительного относительного приведены в та | ой погрешности измерения в<br>блице Б.2. | ходных ча-                |  |  |  |
|--|---|--------|-------------------------|----------------------|--|--|---------------------------|--|--|--|
|  | Таб   | лица Б | 12                      |                      |  |  |                           |  |  |  |
| Г  | Ном   | иер    |                         |                      |  |  |                           |  |  |  |
| КИ (ИВх)<br>ИСТОК-   |   | ,      | Входной                 | сигнал               | Измеряемый                                     | Измеренное                               | Относительная погрешность |  |  |  |
| 7  | ГМ3   | ТМР    | Номинальное<br>значение | Единица<br>измерения | параметр                                       | значение                                 | перения, %                |  |  |  |
| $\vdash$   |   | 08     | 60                      | измерения            | Частота  |  |                           |  |  |  |
|  |   |        | 200                     | 1 .                  |  |  |                           |  |  |  |
|  | 17  |        | 1000                    | Гц                   |  |  |                           |  |  |  |
|  |   |        | 3000                    | 1                    |  |  |                           |  |  |  |
|  |   |        | 60                      |                      |  |  |                           |  |  |  |
|  | 18  | 09     | 200                     | Гц                   | Частота  |  |                           |  |  |  |
|  | 10  | U9     | 1000                    | 1 11                 | -acioia  |  |                           |  |  |  |
|  |   |        | 3000                    | 1                    |  |  |                           |  |  |  |
| Примечание — Пределы допускаемой основной относительной погрешности измерения частотных сигналов $\pm 0.05 \%$       |   |        |                         |                      |  |  |                           |  |  |  |
| Г  |   |        | 10                      |                      | Количество                                     |  |                           |  |  |  |
| 17   | 1/  | 08     | 50                      | Импульс              | импульсов                                      |  |                           |  |  |  |
|  | 10  | 09     | 10                      |                      | Количество                                     |  |                           |  |  |  |
|  | 18  | 09     | 50                      | Импульс              | импульсов                                      |  |                           |  |  |  |
| Примечание — Пределы допускаемой основной относительной погрешности измерения число-импульсных сигналов $\pm 0,04\%$ |   |        |                         |                      |  |  |                           |  |  |  |
|  | Заключение по результатам поверки   |        |                         |                      |  |  |                           |  |  |  |
|  | Преобразователь измерительный многофункциональный ИСТОК-ТМ по результатам проведенной поверки |        |                         |                      |  |  |                           |  |  |  |
|  | Дата поверки 20 г. Поверитель   |        |                         |                      |  |  |                           |  |  |  |
|  | Подпись Расшифровка подписи Место клейма  |        |                         |                      |  |  |                           |  |  |  |
|  |   |        |                         |                      |  |  | Лист                      |  |  |  |
| 21/  | Лист  | No 74  | окум. Подпись           | Дата                 | MP   | МРБ МП. 2418 - 2014                      |                           |  |  |  |
| -9.46  | -11161  | 71. Д  | подписв                 | ~                    |  |  |                           |  |  |  |

# Приложение В (справочное)

#### 1. Настройки в программе «IstokOpcDa» для подключения ПИМ ИСТОК-ТМР

- 1.1 Активируем программу (экранный значок) «IstokOpcDa». В окне IstokOpcDa активируем кнопку «Добавить» и в появившемся окне «IstokOpcDa: Добавить устройство» ввести:
- произвольное имя (английский алфавит, для удобства идентификации прибора на экране монитора), например «Istok\_TMr»;
- в строке «Последовательный порт» из выпадающего списка выбрать номер СОМ-порта, к которому, через конвертер USB-RS485, подключен расширитель ИСТОК-ТМР. Для установки скорости обмена нажать кнопку «...» и выбрать значение, соответствующее скорости, установленной переключателем S3 в клеммном отсеке расширителя ИСТОК-ТМР;
- в строке «Сетевой адрес» ввести численное значение, соответствующее адресу, установленному переключателем S2 в клеммном отсеке расширителя ИСТОК-ТМР;
  - в строке «Тип» из выпадающего списка выбрать «IstokTMr»;
  - в завершении проверить правильность введенных данных и нажать кнопку «Ок».
- 1.2 Убедиться, что в рабочем окне программы «IstokOpcDa» появилась строка с именем и параметрами расширителя ИСТОК-ТМР, которые были введены в п. 1.1.

Примечание – Для редактирования введенных параметров нажать кнопку «Изменить».

- 1.3 Щелчком мыши выделить строку с именем поверяемого прибора. Нажать кнопку «Тестирование» и, в случае успешной установки связи между расширителем ИСТОК-ТМР и ПК, наблюдать в строке «Состояние» появление сообщения «Подключен».
- 1.4 Активировать кнопку «Зарегистрировать» для выполнения регистрации расширителя ИСТОК-ТМР в программе «IstokOpcDa».

### 2. Настройки в программе «Kassl OPC Explorer» для подключения ПИМ ИСТОК-ТМР

После запуска программы «Kassl OPC Explorer» для наблюдения на экране монитора за результатами измерения расширителя ИСТОК-ТМР входных сигналов необходимо:

- 2.1 В левой части рабочего окна «dOPC Explorer» нажать на значок «>» рядом со строкой «IstokOPCDA 3.0 Server». Далее нажать на значок «>» рядом с папкой «Server items».
- 2.2 Щелкнуть мышью по папке «Istok\_TMr» (имя прибора, которое было набрано в программе «IstokOpcDa»). В правом рабочем окне появляется список измерительных каналов расширителя ИСТОК-ТМр.
  - 2.3 Скопировать список измерительных каналов в папку «Default». Для этого необходимо:
- щелкнуть мышью на первую строку в списке (I1) и, нажав и удерживая клавишу «↑» на клавиатуре ПК, щелкнуть мышью на последней строке списка (Imp2);
- установить курсор на выделенном списке и нажать правую кнопку мыши. В появившемся меню нажать на «Сору»;
- установить курсор на папку «Default» и нажать правую кнопку мыши. В появившемся меню активировать кнопку «Paste». В правом рабочем окне появляется список измерительных каналов расширителя ИСТОК-ТМР.
- 2.4 Удерживая курсор на папке «Default», нажать правую кнопку мыши. В появившемся меню активировать кнопку «Active». Напротив каждого измерительного канала (расширителя ИСТОК-ТМР) должны появиться надписи «good», а в столбце «Value» результаты измерений, по измерительным каналам расширителя ИСТОК-ТМР.

Примечание — Время обновления результатов измерения на экране монитора можно изменить, установив курсор на папку «Default» и нажав правую кнопку мыши. В появившемся меню активировать кнопку «Properties».В строке «Update rate» ввести удобное время обновления, в мс.

|     |      |          |         |      |                     | Лист |  |  |  |  |
|-----|------|----------|---------|------|---------------------|------|--|--|--|--|
|     |      |          |         |      | МРБ МП. 2418 - 2014 | 19   |  |  |  |  |
| Изм | Лист | № докум. | Подпись | Дата |                     |      |  |  |  |  |